

PRAKTYCZNA PANI

Nr 41

DOBRA OBYWATELKA
TYGODNIK ILUSTROWANY

30

GROSZY

rok III

9 października, 1937

NUMER TEN ZAWIE-
RA 28 STRON TEKSTU Z
RYCINAMI I KOŁOROWYMI
MODELAMI SUKIEN ORAZ
OSOBNY ARKUSZ Z TABLI-
CĄ KROJÓW I WZORAMI
ROBOT.

TREŚĆ:

Królowa Polskiego morza.
Praca na górskich szlakach.
Pan z antykwarium — powieść.
Dzienniczek matki.
Ze sportu kobiecego.
Czym jest artretyzm.
W zwierciadle mody.
Czym zastąpić alkohol.
Jesienne siewy w ogrodzie.
Co zrobić z kawałków futra.
Rozrywki umysłowe.
Nasza skrzynka.
Odpowiedzi od redakcji.
Przepisy kulinarne.
Poradnik alfabetyczny.
Książka kucharska.
Mody i roboty.

Przedmierała
miesięczna
złoty



冷言冷語受不得
冷進冷飯吃得

Kilka słów o języku chińskim

Nie ma chyba na świecie języka, którego było trudniej nauczyć niż chińskiego, posiada bowiem niesłychane mnóstwo narzeczy, które się między sobą tak dalece różnią, że ludzie z dwóch prowincji chińskich tylko z wielką trudnością mogą się ze sobą porozumieć. Nie ma w tym nic dziwnego, jeśli zwazymy, że językiem chińskim posługuje się blisko pół milarda ludzi w Chinach, Mandżurii, Korei i koloniach chińskich, rozrzuconych po całym świecie.

Rozsiani po szerokich przestrzeniach, ulegając wpływom sąsiadów, Chińczycy roznałzyli prowincji roznałzyli kształtowali swoją mowę. Poza tym jeszcze w obrębie jednego dialektu spotykamy się z odmienną mową u warstw wykształconych i prostego ludu.

Istniejący niezależnie od języka potocznego język literacki nie objął wszystkich warstw narodu, ale stał się niemal wyłącznie narzędziem warstw wyższych, uczonych oraz poetów. Okazała się więc potrzeba stworzenia jakiegoś języka, który, nie będąc ściśle językiem literackim ani dialektem potocznym, ułatwiby jednak porozumienie pomiędzy mieszkańcami wszystkich prowincji. Na skutek takiej potrzeby powstał język zwany urzędniczym, zrozumiały w całym państwie. Zabawne jest jedno, że językiem tym można się bez omyłek porozumieć jedynie piśmiennie. Znaki i słowa służą wszystkim w całym państwie te same, z chwilą jednak, kiedy są czytane głośno, zaznaczają się od razu różnice w wymowie, utrudniające zrozumienie.

W każdym razie za pomocą tego pisma różna się z każdym Chińczykiem porozumieć. W tym też języku są wydawane gazety.

Język chiński jest jednosylabowy, nie posiada właściwie liter, tylko na oznaczenie takich właśnie jednosylabowych słówek posługują się Chińczycy znakami, rysunkiem, rodzajem symbolu, oznaczającego dany wyraz. Są jednak również wyrazy łączące, które przez zestawienie wyrażają coś trzeciego.

W jaki sposób z tych połączeń tworzy się nowe znaczenie, objaśni nas następujący przykład:

Słówtko *ku* oznacza kości, słowo *żou* oznacza mięso, oba wyrazy razem *ku - żou* oznaczają *ciacho*.

Wyraz *tsu* znaczy dziadek, wyraz *fu* — ojciec, *tsu - fu* znaczy przodkowie.

Rysunek a raczej napis przeznaczony na tackę do herbaty jest przysłowiem chińskim, które głosi:

Leń cza leń fan czi te, Leń yen leń yü sou pu té,

Czyli:

Zimną herbatę, zimny ryż, przelknąć można.

Zimnej mowy, zimnych słów, przelknąć nie można.

Pisano chińskie czyta się nie od strony lewej ku prawej jak większość języków, ani od prawej ku lewej jak hebrajski i turecki, ale z góry na dół. Znaków się nie pisze ale maluje pędzelkiem maczanym w tuszu.

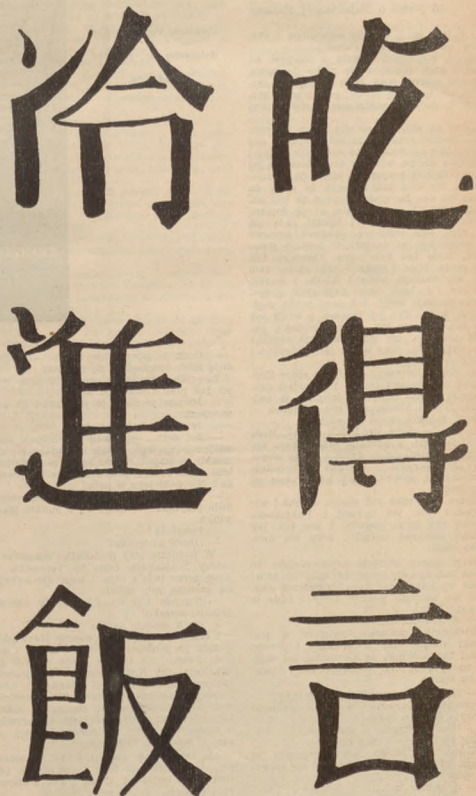
Dla osób, któreby chciały powyższy napis wyhaftować czy wymalować w rozmiarach większych np. na makacie, podajemy znaki powiększone. Prosimy tylko pamiętać, że litery idą z góry na dół, (jak na tacy), makatka musiałaby więc być wychowana w tym kierunku. Układ należy zachować jak na str. 2, przy czym zwracamy uwagę, że wyraz *leń* (leng), zimny, wypadnie powtórzyć na rysunku 4 razy,

słówtko można, *te*, 2 razy, przy końcu każdego zdania raz.

Jako tło najodpowiedniejszy będzie kolor czysto białkiny, litery czarne lub złote. Pod tacę nie trzeba koniecznie wykonywać haftu na jedwabiu, ale wykonać wzór tuszem na papierze. Pod małą tackę wystarczą po prostu wyciąć rysunek z tygodnika. Przerabiając należy zwrócić baczną uwagę

na dokładne powtórzenie rysunku. Wprawdzie mało jest prawdopodobne, aby nasze czytelniczkę gościły często Chińczycy, jednak starannie wykonany rysunek sprawa od razu inne wrażenie niż zniekształcony i zamazany. Chińczycy piszą a raczej malują pięknie, dokładnie, żeby zatem napis wyglądał po chińsku, musi być również odrysowany czysto.

Aemil



Pozostałe litery na str. 10.ej.

Królowa Polskiego Morza

Masz berło w ręce, znać żeś Monarchini
Korony Polskiej Królowo
Ratuj że Mario nas w ciężkim terminie
Od śmierci nagłej zachowaj.

O Gwiazdo Morska — Nadszedło jedyna
Strzeż naszych męsów, ojców, braci,
synów,

Niech nas na morzu nie zginą.

(Z pieśni o Najświętszej Pannie).

...A było to za czasów ostatniego z Piastów, panującego nad Polską...

Stara Karwinka wyszła z sierpem na pole i żnie. Nachyla się nisko do ziemi, ujmując mocno lewą ręką przygarść sze. ręką, ile tylko zgrabiła, pokurczoną, starą palce mogą w półksiężyc sierpa uchwyć.

Chylił się stara Karwinka i żnie i myśli:
— Słońce praży, a tu ani wiaterek, ani wody. Bóg nie łaskaw na wieś, nie łaskaw! Naokoło morze, wody w bród, lecz nie jej jednej dzisiaj przysycha język do podniebienia, nie ona jedna cierpi, że wody do picia nie ma. Bo woda z morza na nic, na wet bydlę od niej chudnie, a coś dopiero człowiek. Tylko gęsi i kaczki rade idą do niej, lecz wiadomo, ptactwo domowe to najgłupsze ze wszystkich boskich stworzeń, może żyć byle czym. Człowiek tak nie może. Więc i teraz w taki skwar tam we wsi szukają wody i Klerk, i Bazyli, i Piotr, i Łukasz. Sami najbogatsi gospodarze szukają wody, a z nimi reszta mężczyzn, więc i syn jej Karwinka, a wody jak nie ma, tak nie ma... Kopią głęboko, patrzą uważnie, czy gdzie srebrna strużka nie wytrysnie, lecz wciąż nie wytryska i wody jak nie ma, tak nie ma.

— Boże, Bożiczku! — wzdycha stara Karwinka nad wsiową troską i z trudem prostuje zgarbione plecy, bo doleciało ją kwilenie. Gdzieś blisko, zupełnie bliźniutko — płacze załósnie małe dzieciątko.

— Co to może być? Kie lichy? Może bożątko jakie, wypędzone skądś przez Paterków skryło się w życie i teraz zawodzi? Jezu Kryste... — żegna się pobożnie Karwinka i spłuwia przez lewe ramię po trykroć.

Stara Karwinka jest mocno uczona i wie niejedno, wie, jak uprosić u Panjezuska deszcz czy cichą pogodę. I wie też, jak zakląć zbłąkane bożątka, żeby nie zwodziło ludzi.

Więc szepce załósnie najmocniejsze, bo placz wznaga się coraz bardziej, aż dziw! Może to jednak nie bożę? Odgarnia chyłkę się niechętnie jeszcze kłosa i idzie w stronę placzu.

A Jenoczek!...

Niebożątka maluskie, owinięte w pieluski ubogie, leży w brudzie i płacze. Kwili tak załósnie, że Karwinka jak matka nachyla się nad niemowlęciem i bierze je na ręce.

Niebożątka maluskie, czyjeś ty? — szepce stara Karwinka, a dziecko paluszek włożyło do buzi i sise.

— Głodnie, trzeba je nakarmić! — tro- szczy się kobieta — ale czym?

Kiedy wracała do checy, zabiegły jej drogie sąsiadki i dalej dziwować się na całą wieś:

— A skądże to?... —

— A czyje to?... —

Zachodzą w głowę, szukając odpowiedzi i śmieją się złośliwie i mrugają domyślnie, lecz na pewno nikt nie wie nic.

— Karwinka kąkol w życie znalazła!

Cudowna rzeźba przed

dokonaną to r. 1936

kradzieżą.



— Doch jo, prawda je, kółkol! — dogadują sobie rozchodząc się do chat.

Tomasz wracał spracowany, lecz wesół jak ptak i wołał od progów:

— Mienko je neda, jo jem nalaz na odwieczerz.

— Jo ueda? Bożiczek del?

— Jo! del!... — chwali się chłopak, stawiając pełny węboryzek i odwraca się do matki. — Bajali, coście kółkol w życie naleźli i do checy przywiekli, je to prawda? Nie dość jego w polu?

— Jo synku, je le dość, doch ten nama uede przyniuz — ratuje się z punktu Karwinka.

— Pokażeta?

— Obacz że synku!

W poduszce leży niebożątka maleńkie i patrzy modrakami oczu na Tomasika, a jemu serce taje i taje, i usta uśmiechają się szeroko, gdy mówi:

— Niechże ten kółkol już w checy ostanie, memko!

— Doch ostanie synku.

I tak został kółkol w checy Karwinki: okrzcił go jeżdżący z Oliwy Paterek i dał imię święte, ale trudne, może nazwał go Błażem, czy Nazareuszem, może jeszcze inakzej, kto tam mógł pamiętać. Znaleszoni Kółkiem pozostał dla całuskiej wsi, co Swarzewem się zwała, bo ludzie tam od wieku w swarach żyli, a wszystko o wodę; wcale nie dla obrazy boskiej, o nie! O wodę im tylko szło!

Ala teraz jest woda i Kółkol Kółkiem pozostał, pasie gwał białe i coś struże, po ten pędzi bydlę na ubogą trawę i znowu ręce pracują.

— Dziw jakie to zmyśne! — cuduje się Tomasik.

— Doch jo, zmyśne! — potwierdzają sąsiadki, oglądając wyrzeżane z drzewa kukiełki i statki.

— Udał się Kółkol, trzeba go na morze zabrać.

— Doch je czas! — kiwają głowami rybacy.

I jedzie Kółkol z Tomasikiem na morze. Słabą łódzeczką wiatr rzucił na wszystkie strony, rwie sieci zarzucone na połów. Fale wyrwyją z omdlałych zmęczeniem rąk ster i wiosła.

— Śmierć? — pyta przez wycie huraganu Tomasik.

— Nie! Bóg pozwoli, że nie! Panjezus Kryst obroni! — odpowiada dygocąc Kółkol. Trzymają się obaj mocno wtył lu-piny i nagle Kółkolikowi staje w oczach kościół oliwski, gdzie był z Karwinką na Wielkanoc i bocmy ołtarz, i twarz Pani Niebos uśmiechnęła, słodka i smutna. Bożątka Swego Syna trzyma na ręce, patrzy wprost dzielnicyni oczyma i uśmiecha się do Kółkolika.

— Wyrzeżam, doch Cię wyrzeżam, tyłko zretuj nas teraz z tej topieli! — mndli się Kółkolik poblądami usty.

I wiatr nagle cichnie, jakby tylko czekał na tę obietnicę. Już nie rzucił tak łódki, nie wyrwywa z obolałych rąk wiosel i steru; lecz mimo to łódka coraz bardziej nabiera wody. Jakaś lata odpada i nie ma ratunku, trzeba wszystko ostawić i płynąć do brzegu. Czy zdoła?

Płyną. Tomasik trzyma Kółkolika, lecz czuje, że słabnie. Szumi w uszach i coraz częściej pije ohynną wodę.

— Ratuj się sam — szepce do chłopca i znika pod wodę. Więc Kółkolik chwytając omdlałego za kurtę i płynie do brzegu. Czasem wyszadza głowę nad wodę i woła, ale kłoby tam słyszał słaby chłopięcy głos. Och, jakże ciężki ten Tomasik, już Kółkolik wcale nie ma siły. Więc Kółkolik zaciska mocno zęby i szepce:

— Nie puszczę, utonieni razem, a nie

puszczaj! Zretuj nas Pani, wyrzeczam, dalebóg wyrzeczam! — błaga Kąkolik Panią Niebios, a myśli o figurce, którą już widzi oczyma duszy, dodaje się, choć coraz częściej przykrzywiają go fale, żeby szeptu posłuchać i słyszą wyraźnie słabnący co raz bardziej głos:

— Wyrzeczam! — Więc biorą obu chłop. ców i niosą lekuchno na brzeg. Składają oba nieruchome ciała na piasku i odbiegają z sykiem. Złoszcą się, że musieli oddać łup; Jezus Kryst im przykażal, chcąc obraz Młuchyny mieć wyrzezanym.

Tam, na wysokim brzegu stara kobieta wypatrzyła morze i jęczy:

— Ratunku!...
I staje jej w oczach olwiski kościół i uśmiechnięta twarz Pani z Dzieciątkiem na ręku.

— Boże! Bożicku!... Zretuj mi mego synka! — i postanawia sobie, że obrazek Pani zdobędzie i częst będzie oddawać z całą rodziną, niech tylko uratuje synka.
— Boże! Bożicku!... — jęczy stara Karwinka.

Na brzegu zaś leżą dwa bezwładne ciała i czekają pomocy od zebranych trochę dalej rybaków wypatrujących morze.

— Je Tomasiś Karwinko! I Kąkol też przypłynął! — słyszysz wołanie z dołu Karwinka, więc pędzi co sił tam w dół do rybaków, którzy cuca jej syna i pierwsza widzi otwierające się oczy.

— Tomasiś!

— Memko!...
Zapominając w uścisku o całym świecie, gdy wtem do uszu ich dochodzi nito szepot, nito westchnienie:

— Wyrzeczam, dalebóg wyrzeczam...

— Kąkolik przyszedł do sie! — cieszy się Tomasiś, a z nim i Karwinka i wszyscy rybacy; bo rybacy, naród kwary i nie ustępliwy, wypowiedział od wielków wojnę morzu i nie chce w nim ginąć. — Doch Paterek mówił, że w proch się obrócić, a w morzu jakże to?...
Zretowało Bożátko Tomasiśka, wypłynął i Kąkolik, ale Karwinka nie wie czy to ten? Żeby lichszym się stał, toby pomyślała, że go nie dednicie?) zamienili w morzu, ale nie, nie stał się lichszy, choć dalebóg inaczej.

Pobocześniejszy taki, i miłkliwszy, i cichszy, Kukićki rzecze coraz piękniejsze, alicie odzruca je wszystkie — nie to!...
Do budującego się w Pucku kościoła rad bieży. U Paterków w ogrodzie kopie i coś sunuje. I znowu drewnienka precz rzuca i smutno szepe:

— Nie to!...

Aż wreszcie zwierzył się starej kobiecie, co mu matkę zastępowała na ziemi i wyszczawczy go Karwinka, zasumowała się sama:

— Doch jo!...

Zretowała ich łoni Najświętsza Panienka. Zretowała! Tomasiś zdrow chodzi i śpiewa jak zawdy, i za dziewczantami się obziro. Tylko Kąkolik smutny; porwał się na wielką rzecz i wydolił jej nie może sam, i doch prosi o radę.

— Zretuj mnie memko i tero, jo Je muszę wyrzezać — patrzaj błaganie modre oczy, zasnutie łzami!

— Wyrzeżesz synku — pociesza Karwinka — obacz ta już je całkiem jak Najświętsza Panna — pokazuje na jedną z licznych figurek, ustawionych na oknie, gdzie jest warsztat Kąkolika.

— Ni memko! To wszystko nie to co je w sercu!

— Rada być musi... — postanawia twar. do Karwinka.

Bierzo do kobiałki kromkę chleba i kilka jaj, i serek maleńki, i drobne kawałki bursztynu i tę brylę większą, którą znorze wyrzuciło przed chęcią, gdy chłopcy to.

ngli. Ubiara się w odświętny czepek auto haftowany i przypasuje szeroki fartuch, oszyty niebieską krajką. Narzuca na ramiona czarną płachtę od chłodu i woła Kąkolika:

— Pójdź synku, pójdziemy do Kartuz, może tamtejsi, zawdy milczący święci Paterkowie udrędo co nad tobą.

Idą gędo, dzień jeden i drugi, nim pod wieczór z daleka zaświeca białe ściany klasztoru i Kąkolikowi mocno uderzy serce.

— Czy tam święci Paterkowie rzeczywiście co udrędo?

Karwinka jest w pewną. Idzie śmiało do kościółka, modli się żarliwie, nie widząc nic z błasków okazałej świątyni, choć Kąkolikowi co na wierzch wychodzi, tyle tam piękna. Widzi figurki rzeżane z drzewa i malowane na płótnie i wprost na ścianie, i myśli że smutkiem:

— Ja nigdy tak nie udrędo...

Karwinka po mszy skończonej wychodzi na cementarz za murem kościelnym i kłania się do ziemi przed przechodzącym bractwiskiem.

— A cóż tam dobra kobiecie?

— A przepraszam pięknie, doch przy. prowadziłach tego knopika, żebyście Paterkowie święci co udrędzili, chce doch wyrzezać Najświętszą Pannę, która łoni zretowała ich z toplei.

— Na wielką rzecz porwał się — kręci głową bractwek — serce musi mieć bardzo czyste. — I przyjmuje z rąk kobiety bryły bursztynu.

— Jo też upraszam świętych Paterków, żeby jemu serce oczyścili, żeby mógł obietnicę wypełnić.

— Ślub to wielka rzecz! — szepe Karwinka i znikła za sobą Kąkolika, bo kobiecie wstęp do zabudowań klasztornych surowo wzbroniony.

Kąkolik ze smutkiem ogląda się za Karwinką i znikła za bramą. Wieczór, więc Paterkowie, nim dzwon uderzy, mają rekreację, a choć milcząc spoglądają na zakłęcie chłopczyne, jednak z widocznym zacięciem oglądają ubożuchne, niezdarne figurki.

— Zdolny jesteś! weźmie cię brat Cezary, będziesz pod jego okiem rzezał, tylko wpiersi serce musisz oczyścić! — dy. cyduje ksiądz gwardian.

Więć Kąkolik zostaje u Paterków Kartuzów, żeby serce oczyścić i rzezać, a stara Karwinka powlokła się do checzy.

I tak mijaly lata, gdy pewnego wieczo.

ra ślepiek ubogi przyprawiał do wiości i spytał o checzy Karwinki. Ze smat starżanych deszczem wyjął zwinątko z białej llniej chusty, a rozwiniwszy ją wyjął figurkę lipową.

— O Jenoczko! — klasnęła w ręce Karwinka — toć to najpiękniejsza Najświętsza Panienka z Jezu Krystkiem maleńkim! Żebrak uśmiechnął się zadowolony.

— To i mnie godono w Kartuzach, i nakazano, żebych wam te Bożicko zaniósł. Kąkolik ją tu przysła.

— Zjyesz to on? — zainteresowała się żywo Karwinka.

— Żyćle ponoć, ale taki głos ma daleki, że aż święci Paterkowie mówią, że niedu. go na świecie zostanie.

— Chorzeje?

— Ni!... Tylko checy ma tak czyste, że żał go dia ziemi i Pan go z pewnością po. woła niedu.

— Biedny Kąkolik! — szepe smutno Karwinka.

— Szczęśliwy wasz syn przybrany — u. pomina ją surowo żebrak, jego serce upro. siło, by Bóg błogosławił jego pracy, sam święci Paterkowie to mówią.

— Memko, wody znowu nie ma! Zginę nam przyjdzie zupełnie — wybuchła płaczem wpadająca do izby Hanka, żona To. masika.

— Gedasz? — frasuje się Karwinka, za. pominając o wszystkim.

— A w stróżce?

— Czud, czud, ledwo się sączy. Dziecko by to wypilo, nie cała wieś.

— Boże, Bożicku... — wdychają tło. czące się przy drzwiach kumoszki.

— Bożicku, zretuj nas!

— Najświętsza Panienko, zretuj nas! — padają płaczliwie wezwania.

A żebrak już się podnosi:

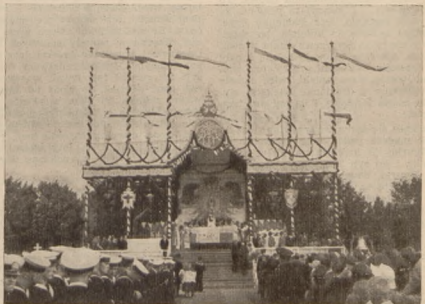
— Zanięśna nam stróżkę tę świętą Panienkę i prośmy u Niej zmiłowania lita. nią, a Bóg wysłucha na pewno! Ten co ją rzezał serce ma czyste, lipa, z której zro. biono, także wyrosła nad kaplicą klasztor. ną i codzień patrzyła na świętą Ofiarę.

— Najświętsza Panienko, ratuj Ty nas!

— zwracając się zalcawione oczy w stronę jaśniejącej w mroku drewnianej figurki.

— Zretuj nas! — mówi twardym głosem Karwinka, bierze starczyń, pokręconymi od ciężkiej pracy palcami jaśniejącą figur. ką i unosi ją w górę.

Niesie figurkę Najświętszej Panienki nad stróżkę, stawia ją nad studzienką i składając ręce błaga:



Altarz polowy, na którym odbyła się koronacja.

— Matko, daj nam wody!...
 — Matko, daj nam wody! — proszą za nią towarzyszące jej kobiety.
 — I broń nas od złej wody — zastrze-
 ga się Karwinka, z myślą o tonących ry-
 bakach.
 — I broń nas od śmierci na morzu! —
 modlą się żarliwie kobiety.
 I już po pierwszej modlitwie, choć nie
 zdają sobie z tego sprawy, jakos dziwnie
 lekko robi się wszystkim na sercu, nie
 wiedzą czemu uspokojone wracają do do-
 mów, i nie wiedzą też dlaczego każda przy-
 rzeka sobie w duchu, że rano tu pierwsza
 przyjdzie.

A rano czy to cud? Patrzą i oczom nie
 wierzą. Figurka Marii w promieniach
 wschodzącego słońca błyszczy, jakby była
 odziana w złote szaty. Od otworu studzien-
 ki wychodzi złote promienie i łączą się
 nad Jej głową dziewczęcą; a śnią i drga-
 je niczym prawdziwe złoto i nie znikają
 wcale, choć kobiety zdumione nachylają
 się nad studzienką, chcąc zbadać źródło
 promieni. I tutaj nowy cud! Studzienka
 jest pełna po zgrab wody tak czystej, jak
 pewno czyste było serce rzeźbiarza, i tak
 modrej w swej toni odbijającej niebiosą,
 jak modrymi były oczy Kąkolika.
 — Cud! cud! — wołają kobiety.
 Jedne czerpią wodę, żeby się przekonać,
 że nie śnią, inne błędną do chęci po we-
 borki, jeszcze inne padają na kolana i
 modlą się żarliwie.
 Woda! Pełno wody! Już w Swarzewie
 nie będzie swarów, dla wszystkich wystar-
 czy! Wpęch choć czerpią ją zachłannie, nie
 ubywa jej wcale z malej studni, oddanej
 wczoraj wieczór pod opiekę Najświętszej
 Pani.

— Cud! cud! — wołają uradowani lu-
 dzie w całej wsi.

— Cud! Cud! — leci wieść przez pola
 i lasy.

— Cud! Cud! — świergocą ptaki, chwa-
 ląc Pana.

Zwiedził się Paterek z nowo postawio-
 nego kościoła na Helu, że w Swarzewie
 jest Panią Najświętszą Cudowną, co
 wodę daje i od wody broni. Zwiedził się
 i przybył Jej pokłonnie i i pomodlił się
 przed cudowną figurką, popatrzył o wscho-
 dzie słońca na wychodzące ze studni pro-
 mienie złote i rzecze do wai:

— Ludkowie! Złociści! Bóg wielką łaskę
 wam okazał, że wody ze studni nie ubywa.
 Patrzcież byście tę łaskę uchwaliłi, a do
 tego trzeba, żeby tylko ten czerpał wodę,
 kto w sercu boże przykazania chowa. To
 ja wam mówię. I jeszcze to powiem, że
 woda wam zostanie, lecz Panią Prze-
 najświętszą zabiore do kościoła, bo służ-
 nie, żeby nie tylko Swarzewo miało w swo-
 jej opiece, ale całą mierzję helską i cały
 naród rybaków. Wy sami rybacy, to i wie-
 cie, jak trzeba nam opieki, więc mówię
 wam, obierzmy tę Panią Laskami sły-
 nącą za naszą Królową i dajmy Jej tron
 w kościele.

Zasmuczył się serca Swarzewian, lecz że
 Paterek mądrze gadał, więc pozwolili za-
 brać figurkę do kościoła na Helu. Stara
 Karwinka i jej syn Tomasz, co mieli pra-
 wo do figurki, dawno nie żyli; dzieci i
 wnuki nie rościli specjalnych praw, to
 zabrał ją Paterek na Hel. I pewno spo-
 bało się to Paniomce, że Ją już inaczej nikt
 nie nazywał, jak tylko Królową Rybaków,
 albo czasem Panią Węgorną, bo na Jej
 odpust jesienią, który ludzie z łądu na
 zywają „Ślewną”, w morzu zjawiają się
 całe masy węgorzy i w noc przed opu-
 stem i w noc po odpuscie każdy mógł je
 brać, ile tylko chciał i zdołał. Wpęch nie
 dziw, że cała mierzja modliła się o szcze-
 śliwe połowy i Matka Boska Węgorna nie
 zawiodła nigdy, wysłuchując prośb. I nie



Fragment ołtarza.

dział — została przeciw Królową rybaków,
 co rybę za chleb mają.

Wpęch szła Jej stawa wszędzie, aż za
 Puck do Ruczewa i Rewy, Mechlinka i
 Obłuzą, dotarła do Oliwy i Gdańska.
 Wszędzie, gdzie morze wyglądało zbyt
 groźnie, wzywano Jej pomocy i ratunku
 i nie zawodziła nigdy.

Aliści po latach ludzie zapomnieli, że
 Maryja to, co im daje, Sama musi wypro-
 sić u Syna i że Syn ten chce serc czystych
 i dusz niewinnych na swoje służki. Nowin-
 karze, co jeździli po świecie, takie głupie
 nowiny Luterskie przywieźli na Hel i gdy
 butni, bo zбогаćci pracą ojców, rybacy
 przekonali się, że Maryja nie kwapi się
 z zyskaniem na nich nowych łask dla za-
 kamieniałych w pysze serc ludzkich, nie
 przypisywali sobie wsty, nie ukorzyli się
 przed Bogiem i Jego Matką, lecz korzy-
 stając, że stary Paterek umarł, a młody
 wyjechał, wdarli się do kościoła, zdarli po-
 złacane blachy z Królowej Rybaków, a sa-
 ma figurkę z urąganiem wrzucili do mo-
 rza.

Zapłakały wszystkie helskie dzwony na
 to świętokradztwo, choć nikt żywy nie
 targwał w nich serc. Morze spiętrzyło się
 wysoko ściana i nocą runęło na uśpioną
 butną wieś. Zadręgała ziemia i na ludzi
 padł strach, lecz ślepotą nie opuszcila ich
 oazi. Bronili cackiele swego życia i mie-
 nia, stracali w odmęty słasnych, zębami
 i pazurami bronili się śmierci, lecz żal nad
 popełnionym — świętokradztwem nie po-
 ruszył ich serc. I tak trwali w swoim upo-
 rze, choć widzieli, że woda co dnia coraz
 więcej zabiera im ziemi spod nóg, aż po-
 wstała legenda o zatopionym helskim mie-
 ście, gdzie na każde święto Maryi dzwony
 pod wodą dzwonią żalownie nad podwod-
 nym miastem, które Bóg skazał na za-
 gładę, za krzywdę wyrządzoną Jego Mat-
 ce. I dzwonią do dziś...

Tymczasem figurkę Maryi, wyrzuconą
 do morza, siwie helskie fale otuliły nie-
 clutko, pieszczliwie i niosąc ze sobą, za-
 miały przysięgi wierności swojej Królowej
 i z pokorą złożyły na swarzewskich brze-
 gu. A wtedy biali aniołowie unieśli lipo-
 wą figurkę i choć nowy kościół swarzew-
 ski widoczny już był z daleka, nie zaniesli
 tam swojej Pani, lecz otulona ich skrzy-
 dła, wróciła na brzeg swojej studzienki,
 to w miejsce, gdzie ją przed wiekami po-

stawiała stara Karwinka, i jak dawniej o
 wschodzie słońca zajaśniała nad studzienką
 złotymi promieniami.

Szybko zwiędziała się cała wieś o cudzie,
 a że ubogą była i pokorną, więc radość
 wielką zapanowała w jej sercach. Ze śpie-
 wami i procesją zaprowadzono ją tegoż
 jeszcze dnia do kościoła, w którym królu-
 je do dziś.

Raz tylko w ciągu wieków po powrocie
 do Swarzewa na kilka godzin opuściła ko-
 ściół. Wiedzieli, że stara i chciwa Magda,
 piorąc o świecie okrwawione szatki swego
 syna zabójcy, pójździe po wodę do studzien-
 ki.

Maryja chciała obronić wodę przed ser-
 cem nieczystym, chciała to serce do siebie
 przyciągnąć i otworzyć zaślepione chci-
 wością oczy na światło Laski, lecz Magda
 nie zważała na złociste promienie, wycho-
 dzące dziś znowu ze studni, ani nie chcia-
 ła widzieć wyciągniętego berla Bogarodzi-
 cy, broniącego przystępu. Magda nie żało-
 wała złych czynów, gdy przysparzały jej
 bogactwa, więc i teraz spokojnie za-
 czerpnęła wody i spłukała z rękawów sy-
 na na łzew, wołającą o pomoc do nieba.

Nikt o tym nie widział, lecz studzienka
 od tej chwili zaczęła wysychać. Może żeby
 ludzie dbali o nią, jak pierwsi, uprosiliby
 przebaczenie Boże, lecz Swarzewo mia-
 ło jeszcze inne studnie, więc zapomnieli
 łatwo, że ta studnia ratowała ich przad-
 dów od śmierci z przagnienia.

Tyle mówi jedna z wersji legendy o-
 nutej na ile pozostaciej figurki swarzewskiej
 Pani, którą dnia 8-go września b. r. ka-
 dr biskup Okoniewski z ramienia Ojca
 Świętego Piusa XI, przyjaciela Polski i
 Polaków, ukoronował na Królową polską.
 go Morza.

Na polanie za cmentarzem parafialnym
 wzniesiono skromny ołtarz z rybackich
 potrzeb. Ustawiono na podwyższeniu obok
 ołtarza tron biskupi, naprzeciw tronu ław-
 ki i kłęcznicy dla przedstawicieli Rządu.
 Niżej w półkolu, otoczonym zwartą lawą
 tłumów, stały ławki dla znaczniejszych
 gości, zgromadzeń zakonnych i zmęczonych
 rzesz pielgrzymów.

Przybyli tu ze sztantami z dalekich
 wsi trzech najbliższych powiatów. Przyшло
 z Gdańska i Oliwy z górą tysiąc osób, a
 wszyscy po to, żeby w dzień Jej Narodzin
 wynagrodzić okropną krzywdę, jaką spo-
 kała kościół swarzewski w nocy z 3 na

4-ty stycznia 1936 r., gdy świętokradką ręka wyrzuciła cudowną figurkę z ołtarza, zdzierając korony i łamiąc drewniane ręce, ki, by wydrzeć złote berło i jabłko. Rozbito postument, sądząc, że jest ze złota, okradziono tabernakulum, ograbiono z wotów. Czy myślał podły złoczyńca, że swoim czynem umniejszy cześć Maryi? Jeśli tak było, to nie znał wcale Polski i Polaków, bo już następnego dnia popłynęły składki ze wszystkich stron kraju na nowe korony. Płynęły zaś tak hojnie, że za złożone ofiary odnowiono kościół, ozdabiając prezbiterium artystyczną polichromią i bogatymi złoconiami. Ufundowano dwie nowe korony, berło i jabłko, i przeprasza, że publicznie za wyrządzoną znieprawę, obrano Ją za Patronkę polskich marynarzy.

Odtąd na pewno zamiast maskotek czy fetyzów, wyruszającemu w świat marynarzowi będzie towarzyszył mały, skromny obrazek Królowej polskiego Morza.

Może ktoś patrząc na Jej odbicie, za przykładem pewnego zagranicznego piana pływającego o Częstochowskiej, powie, że Madonna Swarzewska jest brzydka. Takiemu krytykowi można tylko jedno poradzić: — Idź, zobacz sam!

Bo rzeczywiście żadna fotografia nie może oddać tego uroku dziewczęcego twarzy cudownej figurki Królowej Morza. Jest w Niej coś, co zmusza do patrzenia na Nią z zachwytem, i nie wiadomo, czy to działa naiwny prymityw rzeźby, czy aureola rozdanych łask, czy po prostu urok jakim Bóg otacza rzeczy przez Siebie wybrane. Jest w Niej coś, co zmusza do winy, w spełnieniu się cudów, co budzi w sercu otuchę, zachęca do gorącej modlitwy i wytrwałych prośb. Bo i dziś Pani Swarzewska darzy swymi łaskami wszystkich, którzy wzywają Jej pomocy. Żyje jeszcze osoba, która skazana na śmierć przez le. karzy z rzekomej gruźlicy, wróciła do zdrowia za Jej pośrednictwem, żyją ludzie, których otoczyła macierzyńska opieka w biedzie i nędzy. Żyj i tacy, których wspomogła w kompletnym opuszczeniu. Lecz najciekawsze i o tym wie mało bardzo mało osób, że Madonna Swarzewska, prócz tego że 8-go września została Królową ludzi morza, jest jeszcze cudowną patronką zakochanych. Nie mówi nikt głośno o tym, szepczą tylko na ucho stare rybaczki swoim wnuczkom, bo ludzie za swych wstydy są przyszan, że modlą się o ukochaną osobę.

Watydy ten zupełnie niesłuszny, bo czyż nie lepiej swój los złożyć w ręce Boże?, nie martwić się tym, czy ktoś kocha — nie kocha? Dziś, gdy z powodu koronacji o Swarzewskiej Pani dowiedzieli się cała Polska, trzeba, żeby i ten sekret został jawiony dla korzyści tych, co całe szczę-

ście swego życia budują na czyimś sercu. Niech pokłonią się z czystym sercem Swarzewskiej Pani i odczuwają na pewno, że radość przychodzi z pomocą. I niech za ich

pośrednictwem jak najazerze; roznosić się słowa skromnej Mieszkanki śnieżnej nad morską wst. Matki Boskiej — Królowej polskiego Morza. W. E. K.



usunąć kwiaty!

są one piękne, ale wolelibyśmy podziwiać twarz Pani która jest stokroć od kwiatów piękniejsza. Zapewne używa Pani Pudru Antiba, który uszlachetnia cerę i doskonale ją konserwuje



PUDRA ANTIBA

Praca na górskich szlakach

Czwarty felieton zakopiański

Być kelnerką w restauracji miejskiej, to zupełnie co innego, niż w schronisku górskim.

Inne są warunki pracy, inna klientela, inne wymagania i kompetencje. Oczywiście, że w górach nacisk na elegancję jest mniejszy, za to miły uśmiech i zbytkość w nogach — postawiona na pierwszym planie.

Schroniska posiadają restauracje na wielkich, oszklonych werandach. Wiele za swymi rozkoszami świata bajki. Malachitowa, zielona, nieruchoma tafiła jeźdźca odbija w sobie śnieżystą biel wyczer-

nych śniegów, dzięki rumowiska gniazów i kępy lasów smrekowych. Piękny, niezapomniany krajobraz dla tych, którzy usiedli na wygodnym krześle, przy stole zastanym kolorowym obrusiem.

Nogi zmęczone, wysunięte są daleko, daleko na przód. Odpoczywają. Oczy patrzą zachłannie na wysokości obraz, pełen powagi i grozy. I zaraz ciekawość nasuwa pytania. Oczywiście ktoś może na nie lepiej odpowiedzieć od kelnerek, która tu spędza 365 dni w roku?

A więc:

— Panienko... Przepraszam bardzo, jak

się nazywa ten pierwszy, skalny szczyt na lewo?

— Niżnie Ryzy, 2430 metrów.

— A mnie ktoś mówił, że Zabie...

— Zabie jest to tam, w górze. A w głębi nad tymi dwoma smugami śniegu Zabie Przełęcz i Zabie Koń. Ale może państwo wybiorą coś z karty?

Poczaja znikła sprzed oczu. Pozostają rozbratle, szczyty i stoki. Ale tylko na chwilę, bo jeszcze chciałoby się coś niecoś dowiedzieć o sławnym Mnichu, którego podobno stąd widać gołym okiem bez lornetki.

Ale kelnerek wolała już do innych sto-
lików. Ktoś tam jest głodny, jak wilk,
(bo trzeci już dzień wędruje po szczytach
i przełęczach). A ktoś inny jest wściekły,
bo sobie przypalił na stołcu czolo i nos.
(Koloryt krwisty, kształt napuchnięty, na-
skórek popękany).

— Proszę ras barszczyk z pierożkiem!
— Moja panienko, mleko zsiadło, tylko
z lodu!

— Prędko! Bo autobus do Zakopanego
odchodzi!

— Czy ja długo mam czekać na to wi-
no? Co?

— Ależ zdzieracie za poziomki!
— Która szklaka wie gdzie na Opalone i
Świsławce?

— Czy za znakami żółtymi dojdę do Do-
liny Białej Wody?

I za chwilę!

— Proszę! Plaćcie! Czy to prawda, że
jeziro to ma 50 metrów głębokości?

— Bitte zahlen!

I zaraz ktoś pyta, czy może rozmówić
się po angielsku? A ktoś inny prosi o wy-
danie reszty w walucie czeskiej.

Granatowa sukienka oeloneta frywol-
nym białym fartuszkiem, obitym koron-
czką, przesuwa się między stołkami.
Głowa ustronja w wykończoną kokardę
zwraca się tu i tam. Rece akrobatycz-
nie zgnębia ze stołem talerzy i szklanki.
Uważne spojrzenie przerzuca swoje wy-
dane korony, guldeny i złote.

Ciekła praca na wysokości 1395 me-
trów ponad poziomem morza! Na te sz-
lawanych deskami ścian, w powietrzu lek-
kim, przeczyszczym, wypełniając dolinę
najpiękniejszego jeziora zielonego, jak
morze i obrzeżonego białą głazów, jak
powieka oka.

Oczywiście, plażę o schronisku w Mor-
skim Oku. O tym schronisku, nad tym
jeziorem, którym zachwycają się cudzo-
ziemcy, nazywając je rozmaicie na swój
lud i sposób: „Fischsee“, „Halasto“, „Me-
czange“.

Wschodzi słońce i zachodzi za skalisty,
mi zrębnymi szczytów. Opadają z hukiem
lawiny na złowidczą powierzchnię wo-
dy i budzi się do nowego życia szmar-
gadowa toń. Wciąż ta sama i wciąż inna.
Ale ona, ta mała dziewczyna w kokardzie
ukroczmalonej na ciemnej głowie, na
wet tego nie ma czasu zauważyć.

Biega.

Biega od stołka do stołka. Od stołka
do stołka. Ma ich 15 do obłożenia.

Czasem zachodzą zmiany. Kiedyś to
jest, kiedy?

A oto we mgłę, gdy za szczybami rozleje
się szara, matowa gęzina i wchłonie w sie-
bie przedziwny. Wtedy jest cisza i pustka
i odczynność, nawet można z uwagą po-
słuchać muzyki radiowej z dalekiego, od-
miennego świata.

Zaraz przy asosie, obok mostu stoł fur-
ka. Ma żółty, płócienny dach i z chrustu
płocione boki. Poza tym koła cztery. No
furka, jak furka i zdawało się nie
warto o tym pisać. A jednak? Coś jest
w niej dziwnego. Oto konie furcy wy-
prężnięto od wczesnej wiosny do późnej
jesieni i zostawiono ją w dolinie Rostok, jak
kloek z wodą sodową i słodyczami.

Serwenty białej szosy, w tumanach
lotnego pyłu, w jedną i z drugiej
strony samochody, ciężko ładowne public-
zności autobusy, żółte „fiakry“ zakopla-
nie, furki góralskie i wszystkie przysta-
ją tuż, tuż przed ową budką-furką, jak
zaczarowane.

Niby dlaczego?
Cóż w niej jest dziwnego?

Och nie. Tylko że z boku, ot tam z wy-

skiego przegrzania skalnego spadu w prze-
paść potok, tworząca szumującą, pianistą
kaskadę, jedną, drugą i trzecią, spływają-
ca z furą coraz niżej, niżej i niżej.

Kipi odmet wodny, wrę, kotujące, bry-
ga i plwa pianą na porośle lasem i kosów-
ką zboża stronek doliny.

Tłumy wie przyjeżdżają ze wszech
stron, aby obejrzeć to piękno, nazwane
Wodogrzmotami Mickiewicza.

Ala cóż ma do tego mała, żółta furka
z siedzącą wewnątrz kobietą? Zdałoby się
nie. Oto jedna więcej, harmonijna pla-
ma w krajobrazie. Jedno wielkie „nie“,
wobec potężnego piękna natury. A jednak,
poniszczy, że tam mieszka kobieta. Ot
chatka na kurzej łapie. Dwa kroki wszę-
rzy, trzy wzdłuż. Butelki z kwasem, piwem i
wodą sodową. Trzask otwieranych kor-
ków i odrywanych kapsli. Kolorowe pa-
pieryk otwierające czekoladę i karmelki.
Waga balansująca na stronie torebek z
owocami lub na stronie kilowych czy pół
kilowych ozdóbek.

— Piwo jest za ciepłe!

— Winię za drogie!

— Dlaczego nie ma pani czekolady fir-
my X., lub Z.?

Opalone ręce odważają, odliczają, wy-
bierają, szukają, wymiują, krztają się.
Schylony grzbiet pod żółtym, niskim opa-
dającym daszkiem nie ma czasu odprężyć
się i wyprostować, a głowa nie ma moż-
ności zaczerpnąć całą pełnią powietrza.

Tam, gdzie z boku, z górnej części do-
liny niewidzialny wodaśpian pieni się, hu-
czy, zachwycia ludzi, a ty tu kobietę siedź.
Siedź i wedle słów biblijnych „spragnione-
go napoik“ — wypelniaj piwnym szklanki.
Oczywiście nie robisz tego za darmo. Za-
rabiasz w ten sposób. Pracujesz. Wiele moż-
nie warty byłoby było nad tobą litować?
Jesteś kimś, kto dla przechodnia nie egzy-
stuje. Jesteś automatem.

Ten i dół rzuca półokrągłą o deskę
przewidywczego konturu, nie mówiąc
słowa „dziękuję“, lub słowa „dowidzenia“,
nie patrzając nawet w głąb budy.

Przecież tam, w głębi czyszej czy
czerniejącej od nieustannych tumanów py-
łu, czyszej ręce krztają się i grabież wio-
czony w jarzmo pracy chył się. Chyli...

Czy warto z tym się liczyć? Czy war-
to?

Człowiek idzie z oczami utkniętymi w
piękno przyrody i nie zwraca uwagi na
przódnośne kamienie... I kobietę siedzącą
w cieniu półokrągłego, płóciennego da-
chu.

Tym razem o mężczyźnie słyszę kilkoro.
Stoi z aparatem fotograficznym nad
przełęczą i robi zdjęcia tysiący ludzi na
jednym i tym samym tie. Jest ono efek-
towne (mowa o zdjęciu) i bardzo podobne
się znajomym w Warszawie, Poznaniu,
Wiedniu, Bernie, czy Berlinie. Albo znów
stoi nad potokiem, raczej leży nad nim,
fotografując w akrobatycznej pozie jakąś
parę, która chce „wyjść dobrze na tie
Kominów“).

Nikt się nad tym nie zastanawia, że
praca jest trudna, ogłupiająca monotona,
najczęściej służąca snobizmowi tłu-
mów.

Widziałam takiego jegomościa, który do-
słownie na czworakach „wkaturiał“ się na
szczyt Lilowej i przewrócił się coś ze
dwa razy wśród urwistych głazów, by
móc się fotografować w efektownej po-
zie z brzuskiem wypiętym, ciupągą na
ramieniu i jedną nogą zwieszoną nad prze-
paścią.

On i ona lubią się uwieczniać pod trój-

*) Dolina Strążyńska.

niem trygonometru. Doprawy! Nie
wiem czemu to przypisać, ale tak jest.
Nie chciałam pisać złościwości, jednak-
że coś zrobić — horoskopy nasuwają się
mimo woli w tych frywolnych czasach.

Fotograf dziś trzęsie się z zimna na
przełęcz Lilowej (wysokość 1952 m).
Wiele ręce czerwone, zgrzabane. Kolnier
podniesiony. Wiatr szarpie palietkami i
wiska się w rekawy. Pomimo to tłum
z Kasprowego cagnie wąskimi śladami
nad przepaściami, byle tylko z bliska móc
zobaczyć zawałowaną dźw węgla
Świnicę. Żanito to nastąpi, to znaczy za-
nim zwłiny welon przepłynie rozszar-
pany przez wchurę na strzypy szaro-
białe, fotograf może zrobić ze satkę zdjęć.
Pozy zuchwał! Oczywiście! Spoj-
rzemnia orle! Przygotowania są mniej dła-
skie.

— Maniusiu, stoisz na samej krawędzi,
uwaga!

Ala Maniusia ani pyta. Podobno jest fo-
togeniczna i z pewnością zachwyli wszyst-
kich na tie stawów Gąsienicowych z wid-
mem urwistych szczytów na dalszym pla-
nie. A tam znów dialog:

— Ja się bóję uniać tam!

— Malutka, nie się nie bój, jeste-
ś mną!

Ala w rezultacie obje cofają się nie-
pewnie, poprzestając na mniej karkołom-
nym zalaznicowaniu.

Najzuchowalze są dzieci. Te blegna,
skaczą, wdrują się, a potem na foto-
grafi mają szczerze rozważone twarze i
potargane głowy.

Fotograf robi zdjęcia. Wręcza kartki.
Namawia. Skacze po kamieniach i roz-
grzewa ręce, by się z zimna nie trzęsły.

Cożkolwiek, jak rok długi, jedździ kole-
ką linową z Zakopanego o 8-ej i stoł tu
do 3-ej. Zima fotografuje narciarzy. La-
tem, jesienią i wiosną wszystkich tych,
których tu chcą niezwykłego widoku za-
nieść.

Czasem wiatr halny spędzi go z poste-
runka. Innym razem deszcz lub mgła da
chwilę odpoczynku. Najczęściej jednak
monotonia dnia skacza z kamień na ka-
miek tuż nad przepaściami i strumien-
brzeziami, który oczywiście przestał robić
wrażenie. Niebezpieczeństwo leży właśnie
w lekceważeniu niebezpieczeństwa.

Czasem jednak i nasz fotograf ma dzień
niezwykły. Kiedy na obiektyw może u
chwycić sławnego człowieka.

Dostojną sylwetkę Głowy Państwa!
Rozemianego bacz zakopalskiego —
Makuszyńskiego Kornela.

Zuchwałego narciarza w osobie gen.
Wienlaw!

Cały zespół „Halldi“ (nakręcane na tie
gór) z Kiepurą Ladysem na czole!

Lub wrzeszczący przedmiotem — na-
szego Dymasz, poznającego na grani tak,
jakby był na scenie (ze skrzyżowanymi
nóżkami).

Fotograf uśmiecha się do wspomnień.
Takiemu Dymasz może tylko fotografować cały
rok i jeszczeby mu się nie sprzykrzyło!
Bo to zaraz przedstawienie na przełęcz
Beskidu!

I o strachu mowy nie ma!

Fotograf zacięra ręce czerwone z zim-
na, proponując nową grupę zdjęć „raz,
dwa, trzy“.

I znów drzące podejście pod strumą
skalki. Wahanające, niepewne ruchy. Długie
planowanie się, by wrzeszcze, opomaw-
szy się, zrobić „mily wyraz twarzy“.

Nikt oczywiście nie myśli w tej chwili
o zawieszaniu nad przepaścią postaci fo-
tografu!

Ten się nie liczy, byle tylko wykonał
dobre zdjęcie!

Janina Surynowa-Wyczółkowska.

PAN Z ANTYKWARNI

POWIEŚĆ

ODCINEK 15.

Wreszcie skrzypnęły drzwi i do pokoju wszedła Mela Ortwan-Ortowska. Na jej bladej twarzy znać było przejścia ubiegłej nocy. Pod oczami rysowały się ciemne kręgi i kąciki ust zwisały beznadziejnie. Ubiierała się widać pośpiesznie, bo palto było niedbale zapięte, potargane kosmyki włosów opadały na policzki, a nawet srebrny lis spływał melancholijnie wzdłuż rękawa.

— Naszywam się Melana Ortwan-Ortowska — zaczęła bezbarwnym, apatycznym głosem.

Mówiła powoli, monotonicznie, patrząc ponad głowami obecnych daleko, w przestrzeń, jakby chcąc przebić wzrokiem szare mury gabinetu Bayskiego. W spojrzeniu jej malowało się zmęczenie, obojętność, bezosobowe zmęczenie.

— Męża nie było w domu. Wyszedł gdzieś. Zdaje mi się, że na raut do ministra komunikacji. Nie jestem pewna. Zresztą to nie ma żadnego znaczenia. Położyłam się wcześniej do łóżka i długo czytałam. Wreszcie zasnąłam, ale obudziły mnie w gabinecie męża jakieś szmery. Wstałam i poszłam przekonać się, czy mój mąż już wrócił do domu.

— Nie była się pani? — spytał grzecznym Bayski.

— Kogo? Męża? Nie bałam się. Przekłamał się dopiero, gdy zobaczyłam w gabinecie jakiegoś nieznajomego mężczyznę, stojącego przy biurku. Otwierał właśnie szufladę wytrychem...

— Czy pani zauważyła jak wyglądał? — Miał na twarzy maskę gazową. Ale był wyćwi, barczysty, w szarym ubraniu.

Aspirant pomyślał, że Ortowska nosiła maskę nie tylko na twarzy ale na sercu, duszy, nawet na głosie...

— Pokażę pani fotografie niektórych przestępców. Może pani pozna tego osobnika — zaproponował.

Jednakże pani Mela nie znalazła „tego osobnika” ani wśród arystokracji, ani też wśród niższej światła przestępczego.

— Wiąskowie ten osobnik był podobny z budowy trochę do dyr. Kodziora — powiedział nagle bezbarwnym, obojętnym głosem. — I nawet nie trochę, a bardzo.

Głośny śmiech obecnych nie znalazł odzwierciedlenia na twarzy pani Meli. Pozostała tak samo obojętna, zimna i daleka. Najgłośniejszy śmiech się Lasiak. Nikt nie miał jednak odwagi spojrzeć na Kodziora.

Po wyjściu pani Meli, do gabinetu wszedł szybko Ortwan i stanął jak wryty, widząc Kodziora. Nie rozumiał, czemu wicedyrektor nie uprzedził go, że ma zamiar być obecny podczas badania świadków. Tak. Niuta miała słusność. Kodzior był bardzo dziwny. Jego poeetopowanie nawiązywało najrozmaitszym przypuszczeniom.

Ciekawe tylko, jakim sposobem otrzymał pozwolenie i na co mu ono było potrzebne?

Ortwan starał się panować nad sobą i nie dać poznać Kodziorowi uczuć, jakie nim mijały. Bo obecność wicedyrektora, była mu niewygodnie przykrym i krępującym. — Pan dyrektor kategorycznie twierdzi, że nie mu nie? zginego? — spytał nieco półgębnie Bayski.

— Na pewno nie — odpisał szybko Ortwan. — Dokładnie przejrzałem wszystkie szuflady. Zresztą nie cennego u siebie nie przechowuję, a biżuteria i pieniądze znajdują się zawsze pod opieką mojej żony.

— Ale zderzył musiał przecież czegoś szukać — cenernował się Bayski.



Maszyny zastępują ręce przy wyrobie pudru D-ra LUSTRA. Serce tych maszyn jest jedwabne sito o mikroskopijnych oczkach. Przesiany przez nie puder staje się pyłem subtelny, jak pył kwiatów. Precyzyjny maszyn i dobór składników gwarantują wysoki gatunek. Dla cery tłustej

odpowiedni jest puder Higieniczny, dla cery normalnej, suchej — Egzotyyczny. Pudry D-ra LUSTRA nie niszczą cery, opylają ją lekko, nie zatykając porów, trzymają się długo. Prawie niewidoczna warstewka pudru nadaje cerze wygląd świeży, młodszy i powabny.

— Prawdopodobnie. Nie mam jednak pojęcia czego. — Ortwan wzruszył ramionami i spojrzał prosto w oczy Kodziorowi. — Może panu dyrektorowi coś przyjdzie na myśl?

Kodzior beznadziejnie rozłożył ręce.

— Mam pewne przypuszczenia, ale wydaje mi się mało prawdopodobne — odpisał enigmatycznie. — Chyba może pan...

— Plany?

Bayski zamieniał się w słuch.

— Planu nowego silnika — pośpieszył z objaśnieniem Ortwan. — Właśnie nad nim pracuję i...

— To pana komisarza nie interesuje — przerwał chłodno Kodzior.

— Nawet bardzo, panie dyrektorze — Bayski nie zapomniał o poleceniu naczelnika urzędu śledczego i starał się być niezmienne uprzejmy w stosunku do Kodziora. — Może ów wamywacz nie był poślupitym złodziejczakiem, lecz grubszą rybą, polującą na tajemnice państwowe. W takim razie...

— Nie róbnym niepotrzebnych przypuszczeń — przerwał niecierpliwy Kodzior i zwrócił się do Ortwana. — Gdzie są właściwie te plany?

— Czy inż. Woźniowski ma coś wspólnego z planami? — spytał niemal jednocześnie Bayski, przypominając sobie rozmowę z naczelnikiem, który zgadzał się z gazetami, że oba włamanie mają wspólne podłoże.

Ortwan spojrzał na Kodziora, a potem przeniosł wzrok na aspiranta. Czuł się fatalnie pod pręgierzem pytań.

— Plany znajduję się od kilku dni w moim biurku w biurze — odpisał wreszcie i jego głos drżał tak silnie, że to nawet zwróciło uwagę Lasiaka. — A inż. Woźniowski zaczął opracowywać plany, gdy był jeszcze urzędnikiem w Zakładach. Po zredukowaniu go, kontynuowałem rozpoczętą pracę Woźniewskiego. Przyznaję, że nie nic pozostało z pierwotnych szkiców i notatek mojego kolegi. Obfitowały w szereg błędów. Na szczęście udało mi się wszystkie skorygować...

Ale Bayskiego interesowało samo istnienie planów, a nie ewentualne poprawki Ortwana.

— Więc złodziej szukał planów — zaczął. — Widocznie nie wiedział, że pan znalazł je do biura. Wobec tego należy szukać wamywacza wśród ludzi panu bliskich, których pan wtajemniczał w swoją pracę. Proszę powiedzieć, z kim pan rozmawiał o planach?

**Na tym polega
ostrożne pranie!**

Zawierzcie swą bieliznę czy-
stemu mydłu Jeleń Schicht.
Bielizna prana stołe mydłem
Jeleń Schicht nie żółknie i nie
traci swej świeżości.



**MYDŁO
JELEŃ SCHICHT**

pierze idealnie czysto!

— Z dyr. Kodziorem — brzmiała odpo-
wiedź.

Tym razem rozszalał się tylko Lasiak.
— Państwo Ortwan-Ortowscy uważają
mnie widocznie za sprawcę włamania.
— Kodzior mówił pogodnie, wesoło, z lekką
ironią, paląc z pewną nonszalaną papie-
rosa. — Mustny jak najprędzej umieścić
plany w kasie ogniotrwałej, a klucze prze-
słać chyba generałowi Baszyskiemu do
Francji.

Zapanowało milczenie. Słychać było tyl-
ko chrzęst pióra na papierze i szybkie kroki
na korytarzu. Kroki te zbliżały się, aż
wreszcie zatrzymały się i rozległo się gło-
sne pukanie do drzwi.

— Wejść — zawołał Bayski.

Do pokoju wszedł dyżurny i oświadczył,
że przyszedł Krzysztof Wośniewski. Ko-
dzior rzucił szeptem kilka słów do ucha
aspiranta.

— W takim razie zechce pan dyrektor
zaczekać w poczekalni — powiedział Bay-
ski, zwracając się do Ortwana.

Krzysztof był błydy, nieogolony i na je-
go twarzy malowało się wzburzenie. Ko-
dzior nie odrywał od niego wzroku, nie
mogąc zrozumieć, co w tym człowieku mo-
gło się podobać Irene. — Chyba jego
młodość — myślał z melancholią.

— Bardzo przepraszam za spóźnienie —
powiedział Krzysztof — ale wracam od
łoża chorej, której zdrowie jest dla mnie
stokroć ważniejsze od włamania.

— Naprawdę? — spytał z ironią Bay-
ski.

Szanelek, którym musiał otaczać dy-
gnitarzy Centralnych Zakładów Lotni-
czych, nie obowiązywał w stosunku do
bezzrobotnego inżyniera.

— Co panu zginęło? — spytał ostro.
— Nic. Zresztą nic cennego nie posia-
dam.

— I nie wie pan, czego poszukiwał wła-
mywacz?

— Czy pan aspirant przypuszcza, że
byłem z nim w znowiu?

Pióro Lasiaka zneruchomiło. Po war-
gach Kodziora przesunął się nieokreślony
uśmiech. Bayski zmarszczył czoło.

— Z kim pan rozmawiał o planach? —
spytał sucho.

— O jakich planach?

— Planach nowego silnika — Bayski
patrzył Krzysztofowi prosto w oczy.

— Czy pan aspirant przypuszcza, że
złodziej szukał u mnie planów? — zdziwił
się Krzysztof. — Na szczęście skończyłem
je kilka dni temu i natychmiast oddałem

inż. Ortwanowi. Czyżby mu te plany u-
kradli? — zaniepokoił się.

Trupia bladeść pokryła jego policzki,
Oczy, pełne przerażenia, wychodziły nie-
mal z orbit. Ręce wykonywały szereg nie-
skoordynowanych ruchów.

— Plany znajduję się w fabryce — rzu-
cił milcząco dotąd Kodzior.

Krzysztof odetchnął z ulgą.

— Co za szczęście! — zawołał z radoś-
cią. — Co za szczęście! Dzieło mojego ży-
cia mogło wpaść w niepowołane ręce!

— Ale w czyje? — przerwał Bayski.

— Dzieło pańskiego życia! — powtórzył
bardzo wolno Kodzior.

— Tak. Mojego — zapalił się Krzysztof.
— Włożyłem w nie całą moją duszę. Po-
święciłem wszystkie myśli! Gdy wreszcie
skończyłem je i oddałem Ortwanowi, nie
mogłem spać ze wzruszenia. Nowy silnik
wniesie polskie lotnictwo na szczyty sła-
wy! Zobaczącie panowie!

— Dzieło pańskiego życia? — powtórzył
ponownie Kodzior.

Krzysztof zacerwieńił się.

— To jest właściwie... — zaczął niepew-
nie.

— Niech pan się nie tłumaczy — prze-
wał dzwinnym głosem Kodzior.

Coś dziwnego działo się w tym małym,
dusznym pokoju. Coś olbrzymiego, co
przeszło zrozumienie aspiranta Bays-
kiego. Czemu Wośniewski zacerwieńił
się po białki oczów? Czemu Kodzior u-
śmiecha się ironicznie? Co się kryje poza
włamaniem nieznanego przestępcy? Prze-
stępce, którego nikt nie zna, nikt nie wi-
dział, a Ortwan-Ortowska twierdzi, że jest
podobny do dyr. Kodziora? Dlaczego
wreszcie Kodziora więcej interesują plany
niż samo włamanie?

Bayski czuł, że sprawa przerasta jego
siły. Żałował teraz, że kierownik brygady
jest chory. Wiedział już, że nie da sobie
rady z rozpiątaniem gordyjskiego węzła.
A naszywyli komisarza wchłaniała stopnio-
wo tajemnica podwójnego włamania...

(d. c. n.)

三五受
叩
不

Chłopska Wtór do Hajm.

KREM NIVEA

chyba musi być dobry!....

skoro rol się od naśladowców NIVEA
Oryginalnego Kremu NIVEA nie da się
jednak niczym zastąpić, bo jedynie NIVEA
zawiera Eucery, środek wzmacniający
skórę. Przy zakupie zaleca się przeto
zgodzić Kremu NIVEA w znanych oryginalnych pudełkach.

Krem NIVEA zaleca się kupować wyłącznie w aptekach,
drogowniach i perfumeriach, gdyż tylko te źródła zakupów
zapewniają obsługę nie uciążliwą narzucając konsumentowi
naśladowców.

Tylko w znanych oryginalnych opakowaniach w cenie
od zł. 0,40 - 2,60



Dzienniczek matki

Żeby móc dziecko dobrze wychować, trzeba by znać, trzeba wiedzieć, na jakie wpływy jest najbardziej podatne, jakie metody postępowania należy uznać za najodpowiedniejsze w stosunku do niego.

Wielką pomocą w pracy wychowawczej będą dla matki pisma pedagogiczne, wyjaśniają jej one niejedną zagadkę i usuwają niejedną wątpliwość. Lektora ta jednak musi być poparta obserwacją dziecka.

Dzieci różnią się między sobą, różnice te pojawiają się już od pierwszych chwil ich życia. Z dwójga niemowląt jednakowo chowanych jedno i piąć całymi dniami i nocami, drugie śpi mało a dużo krzyczy.

Z kilkuletnich maleństw jedno są ufnie, wesołe i posłuszne, inne boją się każdej obecnej twarzy, są nerwowe, kapryśne, płaczą o byle co. W wieku szkolnym, jak pisał Korczak w swoich „Momentach Wychowawczych”, jeden uczeń wywołano i dźbie ochoczo, wznosiłszy głowę z uśmiechem zaczepnym, drugi obciągając się wstaje, chrząknie, poprawi ubranie, krokiem ospałym zbliża się do tablicy.

Obserwować to jeszcze mało, matka powinna umieć wyciągać ze swych spostrzeżeń wnioski i dokonywać od czasu do czasu „rachunku sumienia”, to znaczy powinna zastanowić się nad tym, czy nie popełnia jakichś błędów w postępowaniu z dzieckiem, i jeżeli tak, to jak ma ich na przyszłość uniknąć.

Matki lubią na ogół rozmawiać o swoich dzieciach, robią to wszystkie bez wyjątku niezależnie od wieku, sfery i wykształcenia. Jednak rozmowy te praktycznie — poza przyjemnością — nie nie dają, gdyż udzielane przy tej okazji rady są albo przyjmowane ze sceptycyzmem, albo też nie dają dobrych rezultatów. Słuchając rozmowy takiej, mogłoby się здаwać, że wszystkie dzieci rozwijają się doskonale, są grzeczne, mądre i pozbawione wad. Matkom trudno jest zobaczyć się na szersze zjawisko o tym samym tytule, dziecko, którego widzi się przez okno, widzi się w barwach jaśniejszych. Dlatego też rozmowa ogranicza się do bezkrytycznego wychwalania albo do szeregu anegdotek z życia dziatwy. Ponieważ zaś pamięć ludzka jest zawodna, ginie wiele materiałów, ułatwiających poznanie dziecka, marnuje się zasób doświadczenia matek. Przy następnych dzieciach popełnia one te same błędy co przy pierwszych, nie zmieniają me-

tody postępowania pomimo jej wyraźnej bezskuteczności — i to jedynie dlatego, że nie widzą czarno na białym wyraźnie ujemnych skutków swego postępowania.

Z tych wszystkich względów i wielu innych, na które w krótkim artykule nie ma już miejsca, można zalecić wszystkim matkom prowadzenie dzienniczka — notatnika, dającego wierny obraz życia dziecka. Powinno on zawierać wszystko to, co dziecko dotyczy, opisane szczegółowo lecz styciem krótkim, telegraficznym, z całą szczerzością, bez pomijania momentów przykrych. Najlepiej jest, jeżeli matka prowadzi taki dzienniczek od pierwszych chwil życia dziecka, można go jednak zacząć i później. Chcąc uzyskać pewną przejrzystość i ułatwić sobie znalezienie potrzebnych informacji, należy go podzielić na działy: 1. — ogólny, 2. — rozwój fizyczny, 3. — rozwój umysłowy: a) mowa, b) usposobienie, charakter i t. d. Matki, mające więcej czasu, powinny prowadzić wszystkie działy, te zaś, które na prowadzenie notatek mogą poświęcić tylko krótką chwilę, powinny wyodrębnić pewien interesujący je najwięcej dział.

W dziale pierwszym zapisujemy imię i nazwisko dziecka, ilość rodzeństwa, stan zdrowia rodziców i najbliższych krewnych, warunki mieszkaniowe, przeprowadzki, wyjazdy na letnisko, jednym słowem: wszystko, co pozwala poznać warunki zewnętrzne w życiu dziecka. W dziale drugim podamy początkowe i późniejsze wymiary dziecka, jego wagę, daty zębowania, próby siadania, stania, przebyte choroby i t. d.

W dziale 3a podamy początki gaworzenia, dźwięki, którym odpowiadają pewne określone okoliczności jak głód, mokre pieluszki i t. d. Później pojawiają się pierwsze

wyrazy, zdania a potem coraz dłuższe opowiadania. Zapisując to, co dziecko mówi, podajemy wiek, w którym dźwięki te pojawiają się po raz pierwszy i staramy się oddać je możliwie ściśle fonetycznie.

W dziale 3a podajemy objawy nerwowości, niemowlęcia, długotrwałość płaczu, szkanie paluszków, śmiech, a później objawy uporu, sprytu, grymasów i t. d.

Jeżeli zaczynamy prowadzić dzienniczek wtedy, gdy dziecko jest już starsze i mówi dobrze, podajemy ogólną jego charakterystykę pod względem fizycznym i umysłowym, notatki ograniczając jedynie do działu 3b.

Prowadzenie działu 3b może mieć wtedy tylko dodatnie znaczenie, jeżeli matka poda swoje uwagi, dotyczące ważniejszych faktów. Wyjaśnię to na przykładzie. Notatka: dn. 19.9 Staś b. nieposłuszny i niegrzeczny. Uwaga: Podobne objawy powtarzają się stale w obecności mamy. Kończąc rozmowę na temat niewłaściwości obniżania mego autorytetu w oczach S. Notatka: S. skłamał, mówiąc, że wazon zbiła służąca. Uwaga: zaczął kłamać od czasu surowego ukarania go za wybitą szymbę. Notatka: 19.9. S. po raz pierwszy pomógł chętnie przy sprzątanu po obiedzie. Uwaga: odwołałam się do ambicji, niech pokaże, że będzie umiał to robić.

Raz na rok pożądanym byłby generalny przegląd charakteru dziecka, z zaznaczeniem, w czym pojawiła się poprawa lub pogorszenie, jakie metody postępowania dały wyniki ujemne a jakie dodatnie. W ten sposób matka otrzymałaby krótki a dokładny bilans dotychczasowej pracy wychowawczej.

Tak pojęty dzienniczek tylko z początku może wydać się matce trudnym i uciążliwym do prowadzenia. Później jednak dostarczy on jej niejednej miłej chwili, gdyż da okazję do zastanowienia się w skupieniu nad tym, co jest dla niej najdroższe — nad dzieckiem.

Wanda Dzieluska.

NOWY ROZKŁAD JAZDY

Poc. osob. Kolei Dojazdowej Mareckiej

PRAGA STAŁOWA—RADZYMIN

ze st. Praga—Stałowa odchodzą o godz.: 4.55, (rob.), 6.25 (rob.), 6.57, 8.30, 9.22, 10.20, 11.17, 12.40, 13.40, 15.13, 15.53 (rob. do Pustelnika), 16.27, 17.30 (rob.), 18.00, 19.40, 21.00, 22.45.

na st. Praga—Stałowa przychodzą o godz.: 5.05 (rob.), 6.32, 7.08, 8.28 (rob.), 9.30, 10.50, 12.13, 13.11, 14.11, 15.10, 16.11, 16.57 (rob.), 17.25, 18.24, 20.37, 22.00.

Ze sportu kobiecego

Wrzesień

Jeśli chodzi o sport kobiecy, to wrzesień przyniósł nam sporo ciekawych wyników i wydarzeń, wartych bliższego zapoznania się z nim.

A więc w mistrzostwach tenisowych Stanów Zjednoczonych w Forest Hill spotkały się w finale Polka Jadwiga Jędrzejowska i Chilijka Anita Lizana. Jędrzejowska była faworytką. Miała za sobą wicemistrzostwo Wimbledonu i szereg zwycięstw nad najlepszą amerykańką Alicie Marble. Prasa amerykańska zachwyciła się jej grą przy siatce i sile uderzenia. Pisma poświęcały jej całe kolumny. Podobno otrzymała nawet propozycję przejścia na zawodowość za cenę 25 tys. dolarów (Jędrzejowska zaprzecza temu).

Lizana nie miała za sobą tyle zwycięstw i sukcesów co Polka, wydawała się najmniej groźna ze wszystkich przeciwniczek, były to jednak tylko pozory. Po zwycięstwie Chilijka wygrała 6:4, 6:2. Mecz ten tak ją wyczerpał, że znieśliśmy ją z placu zemdlną. Sny o pierwszym miejscu Jędrzejowskiej rozwiały się. Najlepszy teoretyk tenisa Myers, uważany za wyrocznię w sprawach białego sportu, w tegorocznej liście klasyfikacyjnej czołowych tenisistek świata stawia Jadwigę Jędrzejowską na trzecim miejscu. Pierwsza jest Lizana, druga Round (Angielka, mistrzyni Wimbledonu). Jeśli się jednak weźmie pod uwagę, że w 1935 r. Polka walczyła na liście Myersa nie figurowała, to obecne uznanie jej jako trzeciej rakiety świata jest bardzo dużym sukcesem. Niestety obecnie Jędrzejowska jest na dłuższą czas uneruchomiona i nie przedkładać mogła zjawiać się na kortach. W czasie podróży na turniej do Los Angeles zdarzył jej się bardzo przykry wypadek. Walizka upadła jej na nogę tak nieszczęśliwie, że nasza mistrzyni uległa złamaniu palca. Nie będzie to groźne dla jej dalszej kariery, ale obecnie Jędrzejowska znajduje się w szpitalu z nogą w gipsie i przez najbliższe miesiące nie będzie mogła startować.

Drugą Polką, której imię i nazwisko zna cały świat, Stanisława Walasiewiczówna, przed samym wyjazdem z kraju ustanowiła trzy wspaniałe rekordy.

Na zawodach lekkoatletycznych w Drobiechcu przebiegła 100 jardów w czasie 10,8 sek, 80 m w czasie 9,6 sek, a w skoku w dal osiągnęła 60,5 cm.

Wszystkie te trzy wyniki są nowymi rekordami światowymi i zostały już za potwierdzone. Walasiewiczówna opuściła Polskę w końcu września i udala się na pokładzie „Batorego” do Stanów Zjednoczonych, gdzie po rocznej przerwie ma zamiar znów wstąpić do Instytutu Wychowania Fizycznego w Cleveland. Do dyplomu brak jej jeszcze dwóch lat.

W wydawie udzielonym jednemu z dziennikarzy znakomita lekkoatletka oświadczyła, że start jej na Olimpiadzie w Tokio będzie prawdopodobnie ostatnim startem amatorki. Potem ma zamiar poświęcić się pracy instruktorskiej i trenerskiej.

W lecie Walasiewiczówna znów powróci do Polski, chce z sobą przynieść do kraju drugie, koszykarskie ostatki. Miejmy nadzieję, że niejedna dobra wiadomość o polityce przez Stępie rekordach dojdzie do nas zza oceanu. Oby tylko nie ścisła się z psem, tak jak tej wiosny, bo chociaż amerykański związek lekkoatletyczny na takie imprezy pozwala, mimo to dużo więcej przypominają one cyrk niż sport.

Ponieważ mowa o lekkoatletyce, warto poświęcić kilka słów młodej zawodniczce A. Z. Su wileńskiej Czarnockiej, która zapowiada się jako groźna konkurentka Walasiewiczówny. Wajówny i Kwasińskiej. Już dziś ma ona doskonałe wyniki, a na zawodach w Boryslawiu pokonała w rzucie oszczepem Kwasińską, osiągając 40 m 88 cm. Im więcej będzie takich młodych talentów, im szersze kręgi zaczną zataczać wychowanie fizyczne, tym silniejsze będą podstawy, na których opiera się sport polski. Wybitne jednostki, rekordzistki, mistrzyni to jeszcze nie wszystko. Cieszymy się, gdy Walasiewiczówna pobije rekord, czy Jędrzejowska wygra ważny mecz, ale cóż, kiedy między nimi a resztą istnieje przepaść. Gdyby więcej kobiet zrozumiało wartość zdrowotną i wychowawczą sportu, gdyby bolała i bieg, nie zaróbyły się od zawodniczek, cieszylibyśmy się jeszcze więcej, bo u sportowców kraju nie tyle mówi „jakość” co „ilość”.

Zagadnienia motoryzacji stają się w Polsce coraz bardziej aktualne, to też „Raid Pań” wzbudził zrozumiałe zainteresowanie, 10 automobilistek zasiadło przy kierownicach, a 9 z nich odbyło pomyślnie drogę z Warszawy do Gdyni i z powrotem. Jedna pani odpadła na węgiel pod Łomiankami). Raid odbywał w różny próby jak: wyścig górski (w Kaszubach, Szwajcarii), wyścig płaski i próby zrywu, hamowania oraz jazdy w tył.



Prawdziwy kontrolowany MIOD PSZCZELI

najlepszej jakości tylko w oryginalnym opakowaniu Wielkopolskiego Związku Pszczelarzy. Do nabycia we wszystkich składach.

HURTOWNIE:

Sklepnicza Miód

Poznań, Dąbrowskiego 17. Telefon 61-97

Zawodniczki spisywały się bardzo dzielnie, same wykonywały ciężkie nierzaz prace jak np. zmiana koła, czy nawet wyciągnięcie samochodu z rowu, jak to się zdarzyło p. Kannenberg z Lwowa, która wraz z mechanikami, bez obcej pomocy, przeciągnęła swego Steyr z rowu na drogę i na czas dojechała do mety. Pierwsze miejsca zajęła najwytrawniejsza polska automobilistka p. Halina Reguśka na samochodzie Steyr 120, która zresztą potwierdziła swoją wysoką klasę, wygrywając w kilka dni po razidzie zawody automobilowe między Automobilklubem Łódzkim a Warszawskim przy konkurencji 71 kierowców, przeważnie mężczyzn. Wprawdzie automobilizm to jeszcze sport tylko dla wybranych i daleko do jego „masowości”, ale kto wie, czy za kilka lat samochód nie stanie się u nas artykułem pierwszej potrzeby, tak jak jest już w Stanach Zjednoczonych, a niedługo będzie i w Niemczech. Automobilizm ma jeszcze tyle wielką zaletę, że częstokroć panie, których do żadnego innego sportu niesposob namówić, do prowadzenia samochodu zabie

tują. Wprowadzenie jego gimnastyki w Polsce na wieś, jeszcze bardzo pod względem wychowania fizycznego zaniedbaną, powinno stać się najważniejszym zagadnieniem chwili obecnej, jeśli chodzi o nowe osiągnięcia na polu w. f. i o usportowienie mas.

Janina Ratyńska.

OBJASNIENIE DO STR. 18.

Kostiumy robione na drutach, sztyldkiem, z ręcznie utkanyw twedu czy maszynowego jereau, winny być robione jaknajprościej. Gładka spódnica, prosty żakiet, którego próż rozkłada się w niewielkie wygioty do wszystkiego. Drobne ozdoby jak kieszonki, pasek, emblematy sportowe i t. p. wykonywamy osobno i naszywamy. Właściwie każdą sukienkę prostego kroju, kostium czy bluzkę można wykreślić z papieru i według tego wykonać robotę. Na str. 18 podajemy wykreśl najprostszego kostiumu, który wykonany łatwym, prostym ale gęstym ściąganiem będzie niezastąpiony na ślizgawce a może również służyć jako sukienka do sklepu czy biura.

Czym jest artretyzm?

Ogólnie ułtarz się w mowie potocznej nazywa „artretyzm” jako określenie najróżnorodniejszych dolegliwości połączonych z bólem w stawach i mięśniach, niewiele jednak wie, czym jest ów „artretyzm”.

Zespół dolegliwości przy nieprawidłowej przemianie materii, kiedy to przy jej zwolnieniu nerki w zbyt małej ilości wydalają jeden z produktów przemiany — mianowicie kwas moczowy, określane nazwą polską: dna lub skaza moczowa.

W schorzeniu tym produkt przemiany materii, który u ludzi zdrowych znajduje się we krwi i tkankach w ilości minimalnej, u osób ze skazą moczową nagromadza się we krwi, a z niej przedostaje się do tkanek, przede wszystkim w bezpośrednim otoczeniu stawów i ścięgien, w związku z czym występują objawy zapalenia jednego bądź też kilku stawów.

Najczęściej w początku choroby zapaleniu ulegają stawy dużych palców stóp. Występuje wówczas dojmujący ból w chodzącym, palec staje się opuchnięty, skóra na nim zaczerwieniona, świecąca. Niezwykle poza objawami chorobowymi, umiędzynawionymi w bezpośrednim sąsiedztwie stawu schorzonego, występuje gorączka z ogólnym niedomaganiem. Napady bólowe występują przeważnie w porze nocnej, powtarzając się z rzędu przez kilka nocy. Po takim okresie bólowym kilkudniowy wypadek dłuższe przerwy, trwające nierazdo roku i dłużej. Zwiększa wiosną i jesienią napady bólowe zdarzają się najczęściej. To, cośmy opisał powyżej, odpowiada t. zw. „podgrze”.

Chocь początek dny zazwyczaj umiejscawia się w stawach dużych palców stóp, dość często jednak początkowo występują one w stawie kołanowym, barkowym lub stawach dłoni.

W miarę rozwoju choroby stopniowo obejmuje ona kolejno inne stawy. Przebieg ostry zazwyczaj się gwałtownymi bólami, które w połączeniu z podwyższoną ciepłotą tworzą ciężki stan chorego. Dnia jednakże w większości przypadków nie przebiega w postaci ostrej, a odznacza się powolnym rozwojem, obejmując coraz to inny staw, doprowadzając w przypadkach takich do samodzielnego zniknięcia choroby do zniekształcenia poszczególnych stawów, a tym samym znacznego upośledzenia ruchów, z powodu nagromadzenia się złożeń moczianowych w torebkach stawów i ścięgien.

Poza zmianami chorobowymi narządów ruchu (stawów i ścięgien) złoże moczianowe, czyli osady kwasu moczowego umiejscawiają się niekiedy w skórze, doprowadzając do wytworzenia się swędzących wysypek.

Już na wstępie t. zw. artretyzmu określiliśmy nazwą „Skaza moczowa”. Pojęciem „skaza” określa się wrodzone, nierząd, ko dziedziczne usposobienie do pewnych zmian chorobowych lub zespołu chorobowego. Poza dziedzicznością istnieją szereg czynników wewnętrznych i zewnętrznych, usposabiających do rozwoju skazy moczowej u różnych osobników. I tak do dny (czyli skazy moczowej) usposabia: wiek powyżej 35 lat, siedzący tryb życia, wadliwe odżywianie, przede wszystkim z nadużywaniem pokarmów mięsnych i napojów alkoholowych, zwłaszcza wina i piwa, wreszcie wada w rozwoju nerek, mianowicie gdy nerki są słabo rozwinięte, małe.

Wszystkie wyżej wymienione czynniki sprzykają rozwojowi dny, jednakże ściśle dotychczas nie ustalono zasadniczej przyczyny, powodującej niedostateczne wydala nie wraz z moczem kwasu moczowego, a tym samym jego nadmiar we krwi.

Jedli uwzględniwszy, że przyczyną objawów chorobowych dny czyli skazy moczowej jest przeładowanie krwi kwasem

moczianowym i odkładanie się soli tegoż kwasu w tkankach stawów, ścięgien, mięśni i skóry, jasne jest, że leczenie tej choroby polega przede wszystkim na: zwiększeniu wydalenia z organizmu nadmiaru kwasu moczowego, będącego produktem przemiany materii, oraz na ograniczeniu dietetycznym tych pokarmów, w czasie trawienia których wytwarza się większa ilość kwa su moczowego. Tego rodzaju pokarmami są: mięso, zwłaszcza ciemne i tłuste, i dziczyzna, mózg, nerki, wątroba, śledziona, jednym słowem poza mięsem wszystko to, co da się objąć mieleniem wtrąconego zwierzęcych, dalej wyliczyć można jak roślina i bulion, ryby i śledzie, zaprawki, flakły, sardynki oraz kawior, wreszcie niektóre spośród jarzyn: strączkowe jak groch, fasola, socowica oraz świeże zielone strąki tych jarzyn. Nadto chleb razowy, a spośród jarzyn niestrączkowych szpinak.

Chcąc więc przystąpić do leczenia dny, należy w pierwszym rzędzie zastosować dietę wykluczającą wyżej wymienione pokarmy. Pożywienie chorego, o ile jednocześnie nie jest wskazana kuracja oddu szająca u otyłych, powinno obfitować w nabiał, jarzyny liściaste (za wyjątkiem szpinaku), w kasze, potrawy mączne, ryż i owoce. Białe mięso należy ograniczyć do 150 gramów na dobę i to tylko 2 do 3 razy w tygodniu. Ilość jaj nie powinna przekraczać dwóch dziennie. Dietę powyższą należy stosować jako zasadniczą, przeplatając ją co kilkanaście dni dietą więcej urozmaiconą, gdzie dopuszczalne jest w ciągu 2 — 3 dni podawanie w ograniczonej ilości wszystkich tych potraw, które mogą zwiększyć ilość wytwarzanego kwasu moczowego.

Zreżutą w każdym poszczególnym przypadku dietę wyznaczy lekarz odpowiednio do zalecanych środków leczniczych, podawanych choremu w celu zwiększenia wydalenia z organizmu poprzez nerki nadmiaru kwasu moczowego nagromadzonego we krwi.

Stosowanie przy dnie diety wyłącznie owocowej w ciągu kilku dni (t. zw. „dni owocowe”), zalecanej przy kuracjach oddu szających, nie zaleca się.

W niektórych przypadkach przy dobre wyniki lecznicze daje t. zw. szczepionka Pandorfa. Stosuje się ją po kilka razy tygodniowo w ciągu szeregu tygodni. Za bieg ten musi być wykonany przez lekarza.

Przy silnych bólach w stawach poza środkami leczniczymi, stosowanymi bądź w postaci zastrzyków, bądź leków przyjmowanych doustnie, ulgę w cierpieniu dać może ciepła bądź też rozgrzewające okłady pod ceratki lub wcieranie w miejsca bolące odpowiednich maści. Piele, wód mineralnych, zawierających siarkę (Truska wiec, Busko, Solec) oraz kąpiele w takich, że wodach przy dnie przewlekłej wpy wają nader dodatnio na ustąpienie lub zmniejszenie się dolegliwości w stawach. Należy pamiętać, że zarówno kąpiele lecznicze jak i nagrzewanie nie są wskazane w przypadkach dny ostrej a tylko w przewlekłej.

Do dny znaczne usposobienie mają ludzie otyli (zwolnienie przemiany materii, stąd niejace przy dnie, stanowią również cechę nadmiernej otyłości). U tych ostatnich leczenie przeciwdrożdżycowe się musi z leceniem oddu szającym.

Jarzo w przypadkach dny przebiegającej ostro jak i przewlekłej należy używać regularne wypróżnienia. Zaparcia stoisca, szkodziłwie dla każdego osobnika, dla cierpiącego na dnę zwiększa samozatrucie jego organizmu.

Dr J. E.

NA 20 RAT

od 4 zł miesięcznie można zelektryfikować swoje mieszkanie



PŁYTKA

cena od 23 zł



KUCHNIA

cena od 260 zł



IMBRYK

cena od 21 zł



GRZAŁKA

nurkowa

cena od 8⁹⁰ zł



MASZYNA

do kawy

cena 60 zł



ŻELAZKO

cena od 12⁹⁰ zł



OPIEKACZ

cena 26 i 37 zł



SUSZKA

do włosów

cena 59 zł



PIECYK

cena od 14 zł

SLONCE ~ 21 zł

Odbytkowy od 35 zł

sprzedaż oraz informacje i pokazy

w SALONIE ELEKTROWNI

ul. Marszałkowska 150

(wejście od Kredytowej)

W zwierciadle mody

Trykotaż

Bywa czasem, że moda wprowadza jakiś rodzaj towaru, który zdobywa sobie od razu uznanie. A powoli zyskuje także ilość zwolenników, staje się tak potrzebna, że nie można sobie wprost wyobrazić, jakby się bez niego można obejść.

Takim towarem, z którym żyliśmy się od szeregu lat, są właśnie trykotaje. Wdziągając je zwycięsko we wszelkie dziedziny naszej garderoby. Są praktyczne i niezastąpione. Nie będziemy się zastanawiali nad takim ich gatunkiem jak pończochy lub skarpetki. Ale...bielizna!

Idzie zima. O jedwabnej nie pora mówić. Ale jest bawełniana i welniasta. Bawełniana, krótkie kolorowe majteczki można nabyć już w cenie od 1 zł. 90 gr. Może je więc kupić każda rozsądna kobieta, która nie chce marznąć i nie chce narażać się na przeziębienie dolnych organów (nerki i kobjęcie).

Oczywiście te tanie, króciutkie, popularne majteczki posiadają odmiany w gatunkach wyższych, bawełniane i bardzo wykwintne welniaste. Odnaczają się nie tylko cienkością wyrobu, (dziane są w róż. nie ażury), wyglądają jak gęste tiul i zabierają niezmierznie mało miejsca. Nie tylko w szafie ale i na sobie.

Pałany są różnorodne, obcisłające udo, ponad kolanami i bez gumy, uwierających w podkolanie. Wyrabiane są w kolorach cielistych. Teraz pokazywać się trytynowe.

Alie bielizna welniasta nie kończy się na majteczkach. Nosi się koszulki takie same. Cienkie, różowe, przylatne. Na ładnych jedwabnych ramienkach.

Koszulki i majteczki, dziane w wysokich gatunkach wełny, są bardzo eleganckie i niezmierznie praktyczne. Ceny takiego komplectu dochodzą do kilkunastu złotych (zaczynają się od kilku!).

Alie zamawianie do bielizny welniastej trykotowej to nie wszystko.

Obok nich idą wszelkie kamizelki, pulowery i swetry. Modne są również sportowe koszulki welniaste kolorowe, które się nosi do kamizelki zamkowej, w odrębnym kolorze.

Pulowery zapinane są górną na guziki, co bardzo ułatwia ich zakładanie. Wykończono je sznurowaniem, ozdobione haftem, literami, kieszonkami. Niektóre mają kombinezonki wykładane, inne stojące. Niektóre przodki są ozdobiane dyskretnie haftowanymi kwiatkami.

Wiele modeli odznacza się połączeniem dwóch pięknie stonowanych barw. Przy czym jeden kolor użyty jest jako przerywnik (wygląd, kieszonki i t. p.).

Obok pulowerów coraz więcej zwolenników zyskują kamizelki z rękawami, zaapięte na rzad guzików. Te guziki oprócz wyrobu w ładny deseń w tym samym tonie, to jedyny przerywnik kamizelki.

Można je nosić na bluzkę albo zamiast bluzki. Są krótsze od swetrow, które się nosi zawsze, jako ochronę przeciwko zimnym dniom.

Coraz więcej adeptów zyskują garsonki, czy też kostiumy trykotowe. Zwłaszcza zimą i w chłodnych mieszkaniach mają duży zastosowanie.

Malo rozpowszechnione u nas są materiały trykotowe (jerseye). A są przecież, nie, miękkie i bardzo ciepłe. Ich szerokość wyróżnia wysokość ceny, bo potrzebna ich na suknie lub garsonkę bardzo niewiele.

Piękne kolory podnoszą jeszcze ich wykwint: są to bełże, brązy, i żółty.

Trykoty służą również do wyrobu szalików. Cienutkie i przejryste, bardzo miękkie doskonale zabezpieczają od zim-

na. Wyrabiane są w ażury z bardzo puszystych i cienkich wełen.

Wszystkie to modne, maszynowe wyroby. Ale obok nich znajdują się ręczne, robione na drutach. Pięknie zrobione zaliczają się do najwykwintniejszych i są kosztowne.

Jest na to jednak rada. Nauczyć się ich roboty. I robić samej, kosztując wtedy bardzo niewiele, nieomal grosze. Można ich mieć po kilka sztuk. Wystawy sklepowe,

żurnale a wreszcie własna inwencja ułatwią pani decyzję i wykonanie.

A sposobów robót jest dużo. Ażury, pa-sy, supły, wrabiane litery. Wszystkie to jest śliczne. Wymaga tylko niewiele czasu i dokładności. Pani, wydająca drutami, stała powinna mieć jakąś robotę zaczęta. Bo załedwie skończy się sezon, już idzie następny. Więc teraz pora myśleć o zimie i o nartach.

Marjeta.

WĄTROBA JEST FILTREM DLA KRWI.

Zanieczyszczona krew może powodować szereg rozmaitych dolegliwości, bóle artretyczne, wzdęcia, odbijania, bóle w wątrobie, niemiak w ustach, brok apetytu, skłonność do tycia, plamy i wyrzuty na skórze. Choroby złej przemiany materii niszczą organizm i przyspieszają starość.

Racjonalną, zgodną z naturą kurację jest normalne czynności wątroby i nerek. Dwa dziesięcioletnie doświadczenie wykazało, że w chorobach na ile złej przemiany materii, chronicznego zaparcia, kamienkach żółciowych, żółtaczce, artretyzmie ma zastosowanie „Cholekinaza” H. Niemcewskiego. Broszury bezpłatnie wysła laboratorium fizjologiczno-chemiczne Cholekinaza H. Niemcewskiego, Warszawa, Nowy-Swiat 5 oraz apteki i składki apteczne.

Czym zastąpić alkohol na przyjęciu

Kongres przeciwałkoholowy w Warszawie wywołał jak zwykle mnóstwo artykułów, związanych z tak ważną sprawą jak szkodliwość nadużycia alkoholu. Wiemy jednak o tym, że nie ma chyba przyjęcia, na którym właśnie ten wróg życia i zdrowia nie stanowiłby bodaj największej atrakcji. Jedną z najznakomitszych polskich znawczy gospodarstwa domowego w zakresie kulinarnym, p. Elżbieta Kiew-narska, szeroko znana „Pani Elżbieta”, zaleca gorąco zastąpienie na przyjęciach alkoholu sterylizowanymi sokami z owoców.

Nie należy sądzić takich mianować z winem czy winiakiem lub jabłecznikiem, w tych bowiem, drogą specjalnej fermentacji, wytwarza się spory procent alkoholu, soki zaś sterylizowane nie fermentują i są zupełnie wolne od alkoholu. O sterylizacji pisałam już wiele razy, czy sok, czy pomidor sterylizują się jedna-kowo. Wygnieciony przez prasę czy ma-szynkę sok przechodzony butelkujemy i nie gotując uprzednio sterylizujemy z cukrem czy bez, jak kto woli.

Alie nie o tych namiastkach alkoholu chce dziś z paniami mówić. Pragnę po-dejść do tematu z innej strony.

Zastanawiam się przede wszystkim nad tym, dlaczego na przyjęciach spotyka się tyle trunków.

Każda gospodyni przynajmniej, że najmniej wdzięki wypływają goście zaproszeni na karty lub tańce, najwięcej zaś napojów alkoh-olowych wychodzi podczas tak zwanych „przyjęć”, czyli pojadaniu i popiciu przy rozmowie.

Dlaczego tak jest? odpowiedź prosta. Karty i tańce stanowią łatwą i miłą roz-rywkę, żeby się zabawić rozmową, potrzeba większego wysiłku. Wysiłek ten staje się łatwiejszy, o ile mu przyjdzie z pomocą podniecenie alkoholem.

Gościńni tedy gospodarze nie żałują trunków, które w całym tego słowa zna-czeniu stają się spiritus movens.

Taki sztuczny humor, niewiele się róż-ni od pospolitego „zawalenia robaka” a szkodliwość alkoholu odbija się nie tylko na ciecie ale i na duszy. Z wieczorowej za-bawy pozostaje nierazko nie tylko ból głowy ale i jakiś przykry osąd w sercu.

Wyberamy jednak ten sposób stwore-nia zabawy, ponieważ nie wymaga wielkie-go wysiłku, alkohol za nas będzie działał,

alkohol będzie pełnił rolę bawidamka, al-kohol „rozwiąże języki”, alkohol pokryje błędy mniej staranniej kuchni.

Najlepsze soki owocowe nie dadzą tego rezultatu. Jeżeli słyszę o zastąpieniu napo-jów wysokolowych namiastkami, zawsze myślę o tym, że jeśli chodzi o przyjęcia, zastąpić je można w pierwszym rzędzie umiejętnym zabawianiem gości. Dobre je-dzenie i dobry humor to są warunki za-bawy. Kto sam nieczuje się na siłach do stworzenia odwołanej atmosfery, niech umiejętnie dąży do zaproszonych, niech się wreszcie ratuje oryginalnymi lub zabaw-nymi pomysłami.

Nie mam zamiaru pomysłów takich na-sławać, wydrukowany pomysł staje się już od razu spowolniony, czytając więc tylko dla podniety, aby panie gospodynie same coś kombinowały. Chodzi o ten impuls, o ten pierwszy krok, o stworzenie atmosf-ery wesołości i humoru. Jeżeli gospodarze tej atmosfery nie stwórz, alkohol musi przyść do głosu.

Pewna Amerykanka urządziła up, przy-jęcie pod nazwą „Jak kto stoi”. Zabawa polegała na tym, że goście zobowiązali się stawić w tym stroju, w jakim się znajd-o. wall w chwili otrzymania zaproszenia. Panowie mieli prawo przyjść bez krawa-tów, nieogoleni lub ogoleni połowicznie. Panie w piżamkach i gospodarskich far-tuchach, znalazła się nawet odważna dama, która przyszyła z włosami nawiniętymi na maszyny jak do wiecznej ondulacji. Au-torka pomysłu twierdzi, że zawsze umie obmyślić jakieś głupstwo, które śmieszy i bawi i że jej zabawy są niekosztowne i nie potrzebują alkoholu.

Innym razem bawiono się wybornie tył-ko dlatego, że całe towarzystwo przyszło w strojach niemodnych i śpiewało stare szlagiery, atrakcją zaś specjalną był kon-kurs na najpiękniej tańczącego charie-stona.

Jeżeli pani domu uda się wytworzyć na-wetpnie miłą atmosferę, goście będą się bawili bodaj sekretarzem albo drewniar-ym kłóciłami i to bawili szczerze, tak szcz-erze, że jeszcze nazajutrz pozostanie im z tego przyjęcia ślad dobrego humoru, za-miast poalkoholowego niemiaku.

Oto czym można na przyjęciach zastąpić alkohol. A. Z.

Jesienne siewy w ogrodzie warzywnym

Ambicją każdego amatora - ogrodnika jest możliwie najwcześniejsze wyprodukowanie różnego rodzaju „nowalijek” na sezon wiosenny. Naprawdę wielką to przyjemnością widzieć podane u siebie na stole rozmaite młode jarzyny, które dopiero za czynną się pojawiają w miastach na wysławach wielkich sklepów spożywczych, po ogromnie wygórowanych cenach, wręcz nieraz niedostępnych dla kieszeni średnio zamożnych osób. A jednak jeśli posiadamy mały ogródek, jeśli nie zbywa nam na do- brych chęciach, to przy odrobinie zapo- bieżliwości możemy zawsza pomyśleć o przeprowadzeniu takiej uprawy, żeby móc na wiosnę przygotować sobie bardzo wczes- ne warzywa.

Jednym z najłatwiejszych sposobów, po- zwalających na znaczne przyspieszenie planowania wiosennego warzyw, jest wy- siew ich jesiennym, inaczej zwany osimym. Oczywiście nie wszystkie warzywa nadają się do tego, ale te wysiewane na jesieni i na wszystkie odmiany tych warzyw będą na ten cel odpowiednie.

W Polsce stosunkowo mało jesiennie sie- wimy warzyw są rozszechnione, a duża część ogrodników prawie nigdy ich u siebie nie stosuje. Zagranicą natomiast stale prakty- kuje się siewy osimie warzyw, jako proste i tani sposób przyspieszenia wiosennych zbiorów, oraz mówiąc lepszego wyzyska- nia ziemi. Na jedną jeszcze dodatkową stró- nę siewu jesiennego należy zwrócić uwagę: zostaje on wykonany późną jesienią, gdy czas jest wolniejszy i pracy w ogró- dzie stosunkowo mniej, możemy więc spo- kójnie i z rozmyśleniem do niego się zabrac, na wiosnę zaś gromadzić się taki nawał ro- bót, że trudno jest wykonać każdą w od- powiednim terminie.

Wysiewane jesienią można przede wszyst- kim marchew, pietruszkę, szpinak, sałatę głowiastą, szczaw, cykorię a nawet buraki- ki ewikłowe i cebulę. Szczególnie wczesna marchew stanowi na wiosnę bardzo cenio- ną jarzynę. Bezpłatnie należy bowiem do najdroższych warzyw, zawierających w sobie cukier, żelazo, oraz bardzo wiele wita- min. W ostatnich czasach jest marchew stale polecana do spożywania, zwłaszcza dla anemicznych osób.

Dzięki jesiennemu wysianiu możemy bez pomocy insektów już w początkach czerw- ca rozporządzić dużą ilością młodej mar- chewki, o tej porze wychodząca mar- chewka zwykle osiąga najwyższą cenę, szcze- gólnie w miastach, w pobliżu letnisk, lub miejsc kuracyjnych.

Miejscę pod siew jesiennych warzyw trzeba wybrać możliwie blisko domu, nieco osłonięte od zimnych wiatrów. Najlepiej gdy teren jest nieco pochylony ku połud- niowi, południowo - wschodowi lub połud- niowo - zachodowi, gleba o takim kierun- ku nachylenia najlepiej na wiosnę obycha, oraz najszybciej ociepla się, dzięki czemu warzywa tu przedź kiełkują i intensy- wniej potem rosną.

Wybrany w ten sposób teren trzeba przygotować do siewu. W tym celu ziemię musimy przekopać dość głęboko, prawie do 20 cm. Najlepiej gdy gleba jest pulch- na i żywna, jeżeli jednak uważamy, że jest za mało zasobna w pokarmy, należy ją za- siłnić dobrze przetrwonionym nawozem. Część jednak przeznaczoną na marchew wskaz- ać nie pozostawiać niemiędzą, ponieważ marchew nie znosi świeżych nawozów or- ganicznych, się na nich rozwija się i cierpi nieraz od chorób. Powinna więc uprawiana zawsze w drugim roku po oborniku. Za to dawka nawozów sztucznych może być śmiało dana pod wszystkie warzywa i na pewno stórkrotnie się opłaci.

Na lżejszą ziemię można dać przed sie-

wem na 100 m² (1 ar) — 3 kg soli pota- sowej i 2 kg tomaszówki, natomiast nawo- zy azotowe lepiej dać dopiero na wiosnę, gdy rośliny będą już rosły i to w dwóch dawkach, w kilkunastogodniowych odstępach czasu. Dobrze zrobić rozsiłanie salety chi- lskiej w ilości 1½ kg za każdym razem.

Uprawę i przygotowania do siewu wyko- nywamy w ten sam sposób, co normalnie w każdym innym okresie roku. Przekopa- ną i zasiloną nawozami ziemię należy ugrać wyznaczony zagłębki. Na zagłęb- kach przeprowadza się linie w odpowied- nych odległościach dla siewu danego rośliny i wzdłuż linii rowki do siewu. Robiąc row- ki, wprowadza się właśnie pewną nowatorę przy jesiennym siewie, które polega na tym, że muszą być one wyżłobione dość głęboko, 5 — 6 cm. Nasiona wtedy wysie- wa się na dnie rowka i przykrywa w ten sposób ziemią, że rowek tylko do połowy zaspujemy. Po czym przykryte nasiona ugniatą się. W takimi niezupełnie zaspay- nym rowku nagromadza się lepiej w cza- sie zimy śnieg, wilgoć, dzięki czemu na- siona nigdy nie są narażone na wysycha- nie, a na wiosnę bardzo szybko kiełkują. Wreszcie taki rowek głęboko chroni naj- pierw nasiona, a potem młode roślinki od mroźnych wiatrów i często jeszcze zdarza- jących się chłódów wiosennych.

Najważniejszą sprawą przy zastosowa- niu siewu osimiego jest uchywianie wła- ściwego momentu zasiewu, który powinien wypaść na 7 — 10 dni przed zmarnięciem roli i ustaleniem się zimy. Chodzi o to, że- by nasiona nie skiełkowali i następnie nie zostały chwycone przez mroz, ponieważ wtedy wszystkie uległyby zmarnięciu i cała nasza praca poszłaby na marne. Zwy- kle więc przystępujemy do siewu dość późno, mniej więcej w połowie listopada.

Przy wysiewie marchwi i pietruszki je- stemy stosunkowo najmniej narażeni na przedwczesne skiełkowanie nasion, ponie- waż wiemy z doświadczenia, jak długo zawsze musimy czekać od chwili posiania ich do ukazania się pierwszych roślinek.

Przy stosunkowo już dość wysokiej tempe- raturze i ogrzanej ziemi na wiosnę mar- chew i pietruszkę potrzebują do wejścia najmniej trzech tygodni; na jesieni przy ogólnie już wtedy niskiej temperaturze okres kiełkowania przedłużałby się do 4 lub 5 tygodni. Przy siewie jesiennym warzyw mogą nas spotkać naprawdę różne niepo- wodzenia z wielu przyczyn. Ostatecznie jednak przeprowadzając kalkulację, oka- że się, że gdyby nawet siewy nie udały się z powodu nieprzyjasknych warunków atmo- sferycznych np. wymarznięcia, niewiele na tym stracimy, gdyż ziemia przygotowana jesienią do siewu da się na wiosnę stosun- kowo jeszcze wcześniej doprowadzić i gotowa będzie szybciej do obsewii, czy obsadzenia. Stracimy tylko koszt wyłożony na kupno nasion. Ryzykując jednak siew je- sienny, stwarzamy sobie cały szereg moż- liwych korzyści, które wiosną da się osią- gnąć. Poza możliwość wcześniejszego otrzymania plonów, które na glebach cięż- szych wyprowadzają normalne zbiory z sie- wu wiosennego o 10 — 20 dni, a na gle- bach cięższych, suchszych o 7 — 12 dni, na ogół plon warzyw otrzymujemy zwięk- szony.

Zwiększenie plonu przy jesiennym siewie dochodzi do 20%, dzieje się to dzięki temu, że przedłużony jest okres wzrostu warzyw.

Zagłębki z wysianymi warzywami trzeba przed zimą zabezpieczyć, w tym celu przed nadejściem zarożów musimy je za- kryć gałkami jedliny, ścieryziny lub przykryć słomą. Jeśli by zapowiadała się zima bezśnieżna i mrozby były duże, można

wtedy jeszcze przykryć zagłębki słomiatym nawozem do 10 cm grubo.

Gdy na wiosnę śnieg stopnieje i ziemia zacznie odmrażać, trzeba okrywać stopnio- wo grabiami i usunąć.

Nasiona do siewu jesiennego trzeba brać gwarantowane i dobrze kiełkujące, co moż- na samemu sprawdzić przed siewem, trzą- mając próbkę nasion na wilgotnej bibule w ciepłym miejscu aż do czasu skiełkowa- nia. Używając dobrych nasion, unikniemy niepożądane. Ślady trzeba nieco głębiej, niż normalnie, licząc się z tym, że część nasion może w czasie zimy zostać uszko- dzona, lub zgnić. Gdyby nawet to nie na- stąpiło, a roślinki wyciągnęły zbyt gęsto, moż- na je wtedy przerwać i przetrześć.

Z chwilą ocieplenia się na wiosnę i ru- szenia wegetacji, nie wolno nam zapomi- nać o zagłębках, gdzie zrobione były sie- wy jesiennie i pozostać im je sobie samym, a powinniśmy natychmiast przystąpić do wzruszenia powierzchni ziemi; szczególnie na glebach cięższych łatwo po zimie moż- ny wytworzyć się skorupka, która utrudnia potem skiełkowanie nasion, trzeba więc natychmiast rozbić ją przez poruszenie ostrożnie ziemi motykami lub pazurka- mi amerykańskimi. Dalejsza pielęgnacja po- lega na niedopuszczeniu do rozwoju chwastów i wzruszaniu ziemi, ilekroć tyl- ko zasłabła potrzeba.

Po tych ogólnych wskazówkach, doty- czących jesiennego siewu warzyw, prze- chodzimy do szczególnego ich przegądu.

Marchew. Najodpowiedniejszą z odmian na zimną uprawę będą Duwiska, Paryska targowa, Rubin i Amsterdamska, są to od- miany bardzo wczesne, które dzięki temu szybko będą zdane do zbioru. Siewy marchew, dając na zagłębku linie w odle- głości co 20 cm. Ponieważ nasiona marchwi są bardzo drobne, dla łatwiejszego i rów- niejszego ich wysiewu mieszamy je z pia- skiem, biorąc i część nasion na 5 części piasku. Na 100 m² powierzchni zagłębka trzeba wysiać około 50 gr nasion.

Pietruszka. Szczególnie jest godna pole- cenia do wysiewu jesiennego tam, gdzie gleba jest lekka i bardziej płaszczysta, je- żeli bowiem pietruszka wysiana na wiosnę trafi na okres suszy, wówczas wychodzi jej są niepewna, a nawet zwykle zawodzi. Za to poprawna jesienią potrafi zawsze wy- zyskać nasion wilgoci zimowej na tyle, że- by wiosną odbywały się normalnie.

Do siewu jesiennego należy udzielić od- mianę — Wczesna Cukrowa. Uprawa pie- truszki jest taka sama jak marchwi, daję- my ją w tych samych odległościach i taką samą ilość nasion.

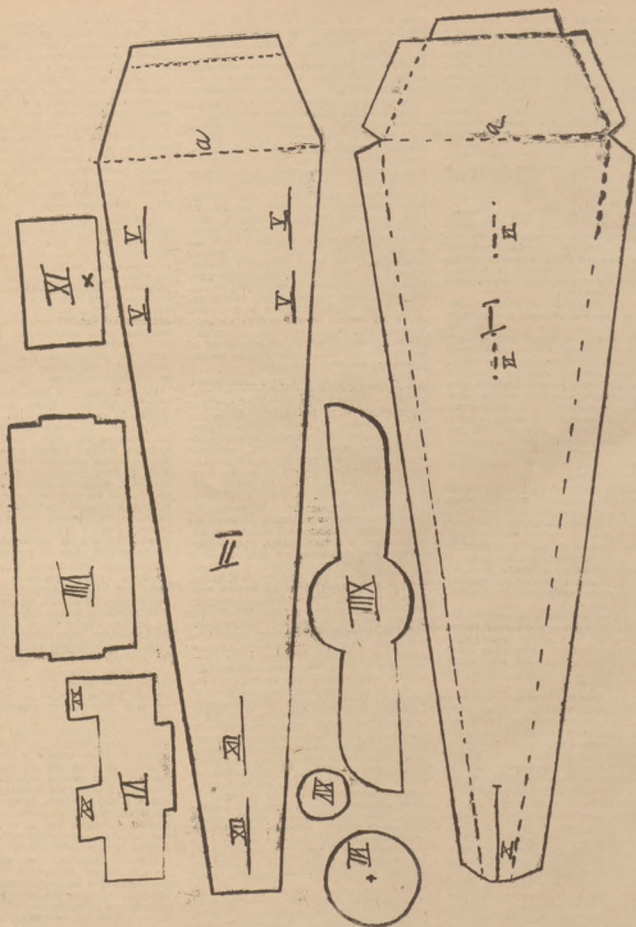
Szczaw. Odmiana: Lioński najwcześniejszy o dużych, mięsistych liściach jest naj- lepsza. Siew się zaczyna w rzędy co 40 cm w ilości 20 g na 100 m², można również nasiona przed siewem mieszać z piaskiem.

Sałata. Wybiera się odmiany odporne na zimno, a więc Majowa, bardzo wczesna lub Masłowa. Wymiać 10 g nasion na 100 m², odległości rzędów dać 30 cm. Nasion nie można przykrywać głębiej jak ½ cm, po- nieważ będą się wschodzić.

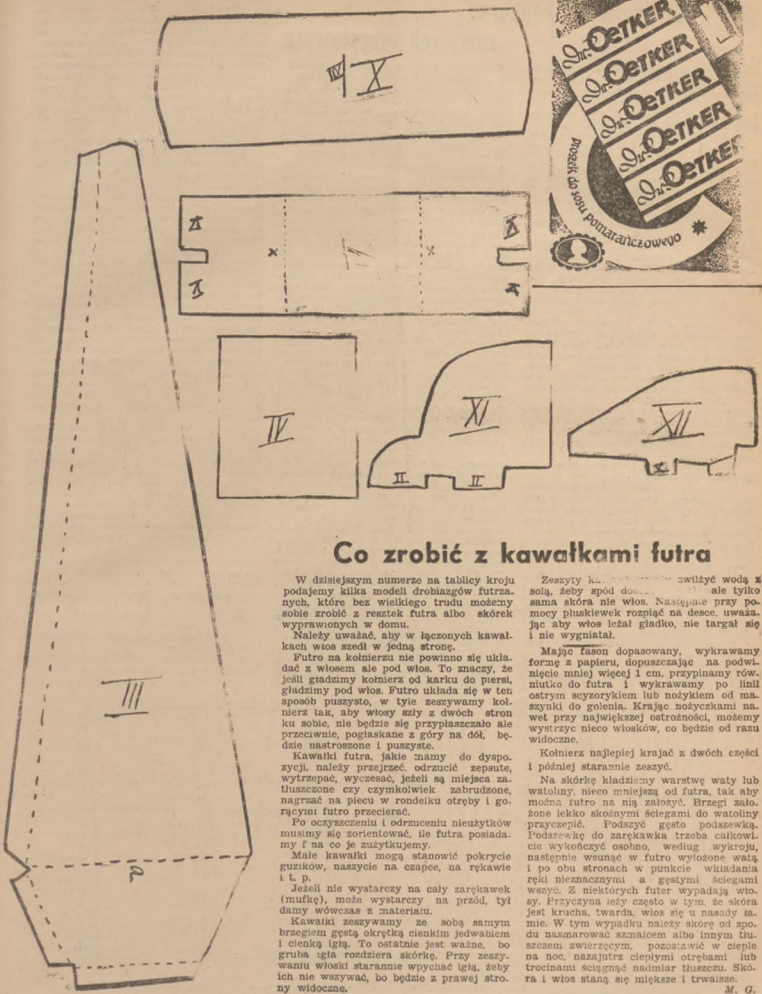
Cykoria. Najlepiej jej sprzyja ziemia średnio zwężła, zasobna w próchnię. Nie znosi gruntów suchych i stojącej wody. Wysiewa się ją na zagłębках jak najpóźniej w jesieni, w linii odległej co 30 cm, w ilości 200 g na 100 m². Nasiona przykrywa się bardzo płytko.

Ogólnie biorąc, siewy jesiennie powinny być najbardziej rozpowszechnić się i wejść w życie, ponieważ wykazują dużo stron dodatnich, szczególnie jeśli chodzi o uprawę amatorów.

Inż. Jowina Honeczarenkova.



Wykroje do aeroplanu.



Co zrobić z kawałkami futra

W dzisiejszym numerze na tablicy kroju podajemy kilka modeli drobiazgów futrza, które bez wielkiego trudu możemy sobie zrobić z resztek futra albo skórek wyprawionych w domu.

Należy uważać, aby w łączonych kawałkach włos szedł w jedną stronę.

Futro na kołnierzu nie powinno się układać z włosem ale pod włos. To znaczy, że jeśli gładzimy kołnierza od karku do piersi, gładzimy pod włos. Futro układa się w ten sposób puszysto, w tyle zeszywamy kołnierza tak, aby włosy szły z dwóch stron ku sobie, nie będzie się przypiaszczało ale przeciwnie, pogłaskane z góry na dół, będzie nastroszone i puszyste.

Kawałki futra, jakie mamy do dyspozycji, należy przejrzeć, odrzucić zepsute, wytrześć, wycesać, jeżeli są miejscami zatłuszczone czy czymkolwiek zabrudzone, nagrać na piecu w rondelku otręby i gorący futro przecierać.

Po oczyszczeniu i odrzuceniu nieużytków musimy się zorientować, ile futra posiadamy i na co je zużytkujemy.

Małe kawałki mogą stanowić pokrycie guzików, naszyć na czapce, na rękawie i t. p.

Jeżeli nie wystarczy na cały zarząwek (mufkę), może wystarczy na przód, tył damy wówczas z materiału.

Kawałki zeszywamy ze sobą samym brzegiem gęstą okrętą cienkim jedwabiem i cienką igłą. To ostatnie jest ważne, bo gruba igła rozdziera skórę. Przy zeszywaniu włoski starannie wpychać igłą, żeby ich nie wazywać, bo będzie z prawej strony widoczne.

Zeszyty kawałki należy zwilżyć wodą z solą, żeby spód dobrze przylegał, ale tylko sama skóra nie włos. Następnie przy pomocy pluskiewek rozciągnąć na desce, uważając, aby włos leżał gładko, nie targał się i nie wygniatał.

Mając fason dopasowany, wykrawamy formę z papieru, dopuszczając na podwinięcie mniej więcej 1 cm, przypinamy równo do futra i wykrawamy po linii ostrym szczytykiem lub nożykiem od naszynek do gołenka. Krając nożykami uważać przy największej ostrożności, możemy wystrzyc nieco włosków, co będzie od razu widoczne.

Kołnierza najlepiej krajać z dwóch części i później starannie zeszyć.

Na skórę kładziemy warstwę waty lub watoliny, nieco mniejszą od futra, tak aby można futro na nią założyć. Brzegi założone lekko skośnymi ściągami do watoliny przyćpić. Podszewkę gęsto podszewką. Podszewkę do zarząwek trzeba całkowicie wykończyć osobno, według wykreju, następnie wsunąć w futro wyłożone watą i po obu stronach w punkcie wkładania ręki nieznacznie a gęstymi ściągami wszyć. Z niektórych futer wypadają włosy. Przyczyna leży często w tym, że skóra jest krucha, twarda, włos się u nasady łamie. W tym wypadku należy skórę od spodu nasmarować szmalcem albo innym tłuszczem zwierzęcym, pozostawić w cieple na noc, nazajutrz ciepłymi otworami lub trocinami ściągnąć nadmiar tłuszczu. Skóra i włos staną się miększe i trwałe.

M. G.

Wynik sierpniowego konkursu

rozrywek umysłowych

Rozwiązania 12 zadań, które ukazały się w Nr 32, 34, 35 i 36 — „Praktycznej Pani”.

Logograf Nr 1: — Amelia Earhart, lotniczka A. Cma, Miedzi, Czeluści, Opium, Lak, Omega, Padalec, Asparagus, Tucha, Twarz, Arc, Tytus, Okulary, Krowa, Pantera, Lomnica, Kwiek, Hiacynt, Puzon, Oko, A.

Krzyżówka Nr 2: Wyrazy poziome: Ra, Lipa, Kozera, Kona, Aha, Lak, Lir, Etna, Tak, Domy, Goya, Esse, Wogczy, Irtysz, Po, Aras, On, Dial, Ge, Od, Na, Na, Ja, Ob, Aby, IYI, Eol, Fen, Stolec, Lolita (wspak), Moi, Ur, Sen, Pono (wspak), Ktoś (wspak), Anatomia, Kopa, Arak, La (wspak).

Pionowe: Po, Woda, Do, BS, Logarytm, Aimer, OOO, Chryzantilla, Yssaye, On, Lok, Ge (wspak), Cl (wspak), Paika, Ri, zotto, On, Tora, Apeniny, Na, Opal, Ara, Aa, Ea, Smak, Idjot, Oj, Materialista, Kasta, Lek, Ksylofon, Es, El, Zgon, Be (wspak).

Arytmograf Nr 3: Szarańcza, Potomstwo, Będzin, Żyć, Hej, Kład. Tekst: Szę choćby jak piach, jak miaz, Naród nasz potomstwo miał. Ze choćby najnieprzebrasz. Pieniś było z nas szarańcza, zmłotą je z oblicza ziem, Gdy nie będzie ducha w niem. Gdy nie będzie duch miłościa, Gdy nie będzie duch jedności.

Przestawianka Nr 4: Punktualne wpłacenie prenumeraty gwarantuje punktualne doręczenie naszego tygodnika.
Zadanie sylabowe Nr 5: Rozwiązania indywidualne.

Pięciok Nr 6: 131 podzielone kreską po-przeczna na połowy.

Logograf Nr 7: Wiera Srebrnych Dzwonów. — Wanda, Iry, Elkipa, Zale, Arena, Szal, Rzecka, Eter, Barka, Ryba, Norma, Yard, Cecha, Herb, Donna, Zeus, Wrota, Obcy, Nauka, Osmy, Wisła.

Zadanie schodkowe Nr 8: Bukareszt — E. Tu, Hak, Kawa, Tower, Morele, Obertas, Gniadosz, Testament.

Bilety teatrowe Nr 9: Pirotechnik, Elek, tromboner.

Wiersz Nr 10: Anatomia, Groteska, Makowiec, Indjanie, Gajdarow, Bornholm, Augustów, Augustyn, Teneryty, Kabarety, Karabela, Barbarbar.

Kryptogram Nr 11: Silna armia to gwarancja pokoju.

Uspiechnianka Nr 12: Gdy rodzina żyje w zgodzie to jej bieda nie dobożcie. Nie taki diabeł straszny jak go malują.

Trafne rozwiązania nadesłali z Warszawy: Bogusz E. (4 zadania), Buczyńska M. (7 zadań), Chojnacka T. (7 zadań), Czerwińska J. (4 zadania), Daniszewska E. (10 zadań), Greniłowicz J. (7 zadań), Kosmowski M. (11 zadań), Lewandowska J. (6 zadań), Lewińska W. (5 zadań), Lipińska C. (12 zadań), Majewska St. (9 zadań), Malewska Z. (10 zadań), Moculski J. (4 zadania), Modrzejowska St. (11 zadań), Pajdasiewiczówna I. (6 zadań), Sieradzka H. (11 zadań), Słonievska J. (12 zadań), Wittmeyerowa M. (7 zadania), Zalewska M. (12 zadań), Zamińska Pł. (6 zadań), Żora-wicka I. (4 zadania).

Z prowincji: Albrecht Br. Kraków (5 zadań), Anderszewska H. Gołotyżna (5 zadań), Ankiewiczowa A. Nowogrod (11 zadań), Arnold J. Piatów (6 zadań), Bartkowiakowa I. Pułtusk (6 zadań), Belsin-kowa M. Kraków (2 zadania), Binkiewiczówna H. p.ta Biała k/Rawy Mazow. (6 zadań), Binkowska A. Jastrzab (4 zadania), Braniczka J. Rodatycze (2 zadania), Broniatowska Z. Grudziądz (9 zadań), Czubowa E. Okazów (6 zadań), Drabikowa D. Zamosć (7 zadań), Dziwkiewiczowa M. Częstochowa (6 zadań), Elisterowa M. Gródek k/Mołodeczna (9 zadań), Falkiewiczówna O. Poznań (4 zadania), Fischbachowa M. Września (10 zadań), Floryńska N. Radom (7 zadań), Gabrysiowa M. Kraków (9 zadania), Glińczowska E. Zielonka (10 zadań), Grochotowa J. Kraków (7 zadań), Gross M. Kraków (7 zadań), Gryniiewiczowa W. Radziwiłów k/Brodów (7 zadań), Haniszewska H. Gaweł (8 zadań), Hauptowa T. Białski (2 zadania), Heldenburg K. Młynów (8 zadania), Ilniczka K. Pruszków (6 zadań), Szranatówna J. p.ta Grodzisk Poznański (4 zadania), Jeszkowa L. Tarnowo Podg. (10 zadań), Kasprowiczowa Z. Ostrowiec Kiel. (8 zadań), Kędziarska E. Łuck (8 zadań), Krauze W. Kobylka k/W-wy (5 zadań), Królowska W. Janów Lub. (8 zadań), Krysa E. p.ta Uhnów (3 zadania), Kucziwska E. Puławy (6 zadań), Kurkowska J. Skarżysko Kam. (7 zadań), Lewińska I. Leszno — Wola (10 zadań), Lebkowska H. Lublin (4 zadania), Łęgoszówna K. Rembertów (5 zadań), Łukaszewska A. Łuków (6 zadania), Machaj M. Michalowie k/W-wy (4 zadania), Marcinek Br. Przemysł (4 zadania), Menećówna M. Piotrków Tryb. (3 zadania), Meyznerówna S. Solec. dwór (7 zadań), Modelewska M. p.ta Grębko.

wo k/Katuzyna (1 zadanie), Nowakowa L. Zakrzówek (7 zadań), Nowakowa L. Brzeziny Łódzkie (10 zadań), Nowicka K. Jody (7 zadań), Nowińska A. Grudziądz (9 zadań), Ostaszewska I. Dąbrowa Górnicza (7 zadań), Ostrowska Z. Poznań (7 zadań), Packowa L. Krzemień (4 zadania), Panasiiewiczowa St. Brzeszcz (4 zadania), Pankowska L. Kępno (4 zadania), Pasiekowa Z. wieś Adamczuk (8 zadań), Patarska M. Częstochowa (9 zadań), Pelcowa P. Borysław (6 zadań), Pleschcka M. Muszyna (6 zadań), Płaziewiczowa St. Choroszcz (4 zadania), Płoskiewiczówna J. Łaszczów (8 zadań), Pruszyńska M. p.ta Pruzana (6 zadania), Przelaskowska L. Sarnowo (11 zadania), Rogińska H. Toruń (11 zadań), Sawińska M. p.ta Rosprza (5 zadań), Schneprowa M. Cieszyń (5 zadania), Sochacka H. Dąblin (6 zadania), Sochajowa Z. Pusznio Godewskie (5 zadania), Socjusz J. Ostrolęka (7 zadania), Szczepanik W. Bitków (9 zadania), Szlesińska F. Radom (11 zadania), Swendrowska Z. Lublin (6 zadania), Superstowa M. Tarnopol (7 zadania), Syldorowa Z. Poznań (6 zadań), Tyszkowska M. Roś (7 zadania), Waschnowska O. Cieluchowo (4 zadania), Wasłocka I. Lisów k/Lublicha (7 zadania), Witkowska J. Wólka Zamkowa (7 zadania), Wojnarowiczówna H. Żurawno (4 zadania), Wojtkiewiczowa W. Białystok (4 zadania), Wołczacka R. Wilno (5 zadań), Wyzinowa Z. Chrzanów (6 zadania), Zawadzka H. Żyrardów (7 zadania), Zegarowska St. Helenów (9 zadania), Ziembiewiczowa Fr. Leżona (9 zadania), Żukłówna Wł. Kalisz (8 zadania), Żytłowa I. Koronowo (4 zadania).

Poza tym uznajemy dodatkowo z konkursu Czerwcowego: p. Pośpięszalska Br. Stanisławów (10 zadań) i z konkursu Lipcowego: p. Zalewska M. w/m — 3 zadania.

Nagrody otrzymują: pp. T. Chojnacka w/m, N. Kosmowska w/m, St. Modrzejowska w/m, Br. Albrecht Kraków, O. Falkiewiczówna Poznań, H. Lebkowska Lublin, L. Nowakowa Zakrzówek, M. Patarska, Częstochowa, St. Zegarowska, Helenów.

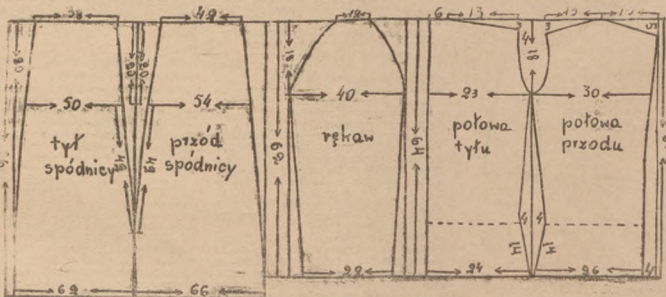
Uwaga: Nagrody za lipiec i sierpień będą wysłane pocztą w b. tygodniu.

Opowiedzi Dż. Rozr. Umysłowych.

p. „Karyll”. — Przestawianka i bilety będą zamieszczane.

p. L. Braniczkiej, Lwów. — Rozwiązanie nie otrzymaliśmy.

p. „Br. P. Stan”. — Reklamacje Sz. Pa. ni wyjątkowo przyjęliśmy jednak nie było to przeoczenie z naszej strony.



Szemat kostiumu zasadniczego, do wykonania na drutach, sztykietem albo z kupałego jerseyu.

Nasza skrzynka

Przepraszam, że wtrącam się do pisma Sz. Pań, ale będę się starał zachować subordynację, więc sądzę, że otrzymam aprobatę na zadanie jednego tylko pytania.

Dlaczego wytworzyliście Sz. Panie z „Naszej Skrzynki” dział ogłoszeń o pracę, o kupno pierza itp. b. bardzo nudnych i nieciekawych nawoływań i narekazań. Gdzież zniknęły te piękne pytania w różnych sprawach i to często b. intymnych, te odpowiedzi takie trafne, rozwiązujące w różny sposób każdy problem, ta różnica zdań burzliwych, pełnych werwy i życia. Jakże to wszystko było miłe, jakie ciekawe, jak bardzo kochałem, a czemu zniknęło z horyzontu. Nie myślicie Sz. Panie, że jestem brutalnym, i nie wiem, co znaczą trzy bólu i nędzy. Znam to wszystko dokładnie i serdecznie współczuję, ale czemu akurat umieszczając w tym dziale. Przecież na to jest tyle innych gazet codziennych, gdzie krzyk tak rozpaczliwy odnosi do. Ilekroć lepszemu skutek. A zresztą gdy chcecie Sz. Panie zamieszczać te różne ogłoszenia, to byliby bardzo dobrze umieszczać to na innym miejscu i pod innym hasłem np. dział ogłoszeń.

„Praktyczną Panią” prenumeruję od kilku lat, to znaczy, że w każdy czwartek kupuję ją w pobliskiej księgarni i czytam z takim zacięciem, że potem sam śmieję się z siebie. Zresztą apel mój nie tylko pochodzi od mnie, ale również koleśki moi (którzy tak jak i ja w dyskrekcji kochają się w „Praktycznej Pani”) często powtarzają, gdzież wyrzucić kobietki to słodka „Nasza skrzynka”. A więc pytam się tylko dlaczego?

Witold S.

Upraszam prosić Szanowne Panie o podanie mi adresu dobrego, lecz i taniego pedagoga, któryby podjął się przygotować osobę dorosłą, zaniedbaną w nauce do egzaminu z 6-ciu klas gimnazjum.

Ponieważ osoba ta mieszka w Mokułowie, pojeździe byłoby, ażeby nauczyciel mieszkał w tej samej lub sąsiedniej dzielnicy.

Opłata miesięczna nie może przekraczać 20 zł.

Oferty proszę kierować do redakcji dla W. S. z Mokotowa.

Dla Pani „Pacjentki”.

Szczerze Pani współczuję i podaję sposób leczenia kataru, oparty na długoletnim doświadczeniu.

Przez jakiś czas zżywałam 2 pastylki aspiryny kładąc się spać.

Pięć dwa lub trzy razy dziennie ciepłą herbatę z cytryną, ale nie gorącą. Przez noc spać we fanelowym szlafroku lub piżamie, przykrywając się kołdrą.

Już po kilku dniach tej kuracji powinna Pani doznać znacznej ulgi.

Krakowianka.

Potrzebna do folwarku (woj. Lubelskie, blisko kościół) inteligentna pracownica domowa lat 32-40, obowiązujące smaczne gotowanie, pieczenie ciasta, utrzymanie w całym domu, szpizarni i piwnicy czystości. Dozór przy praniu, magiel i własnoręczne prasowanie, oprawienie lamp itp. Wynagrodzenie 25 zł miesięcznie plus całe utrzymanie, w lecie pokój oddzielny, w zimie wspólny z inteligentną praktykantką rolną.

O ile kandydatka dawałaby sobie radę

bez pomocy w grubszej pracy, możliwa podwyżka pensji.

Kandydatki zechcą przysłać kopie świadectw lub zaświadczenie k.ś. proboszcza o otrzymującej szczegółowe informacje dla ostatecznego porozumienia.

Adresować prośbę do Redakcji „Praktycznej Pani” dla P. Czesław z Naszej skrzynki”, należy załączyć znaczek pocztowy dla przesłania oferty pod moim adresem.

„Czesława”.

Niniejszym miło mi zawiadomić Panie, poszukując pracy w rolnictwie, że jest posada wolna „pomocnicy” w gospodarstwie rolnym. Obowiązują ranne wstawanie dla dozoru w podwórzu, polu, stodołę itp. Wynagrodzenie miesięcznie 20 zł. plus całe utrzymanie. Osoby zainteresowane zechcą przysłać kopie świadectw lub zaświadczenie wiarygodnych osób, oraz swój adres dla ostatecznego porozumienia. A adresować przez Redakcję „Prakt. Pani”, załączając na przesłanie oferty znaczek.

Ewa Z. Ol.

Zwracam się do drogiej Pani z prośbą o pomoc w wyszukaniu pracy dla młodego człowieka l. 23 z zawodu murarz, zna też dobrze stolarkę, może być użytecznym w gospodarstwie rolnym.

Mógłby być dobrym pomocnikiem dla starszego Pana. Zgłoszenia proszę kierować do Redakcji dla E. G.

Po przerwie wakacyjnej podjęszam za. brać głos w odpowiedzi „właściwemu” c. wiekowi na wiadomym miejscu” z Nr 37 „Prak. Pani”. A jednak ten „właściwy człowiek” nieuzupełnił ma rację, a jest nim jedna z pań, domyślam się, że nauczycielka. Nie czytałem listu p. Ziemiarki, z odpowiedzi jednak widzę, gdzie „właściwy człowiek” wcale nie zaprasza pani ziemiarki do pracy społecznej, raczej ją od. suwa i znajduje, że jej praca jest zbędna, no wystarczy cała armia anacyzuceli, którzy to czynią. Jestem innego zdania i p. prosiłbym panią ziemiarkę również do pracy społecznej, bo tylko w jednolici siła. Sroć nauczycieli są ludzie różni, nie można powiedzieć, by byli nieomylni i całej pracy podjąć a z tym i odpowiedzialności za całe wiejskie społeczeństwo nie mogą. Owszem wielu nauczycieli pracuje wybitnie, bezinteresownie, ale całości dokonają nie mogą. Tylko w zgodzie wszyscy — i nauczyciel, i ksiądz, i ziemiarka dokonają. Pracy pozytywnej, podziwiania wieś. Powtarzam — nie można na ramiona tylko nauczycielstwa składać pracy społecznej i ono nie może ponieść odpowiedzialności za cały naród.

Chmiel z Jasowa.

Gorąco polecić mogę nauczycielkę, która w moim domu przebyła 3 lata przy 10-letniej dziewczynce, przechodząc kurs szkoły powszechnej do pierwszej gimnazjalnej. Młoda, 24 lata, zdrowa, miła, bardzo sumienna, ugrontowanych zasad. M. Krekowska p. Kowal, maj. Wę. sławice, pow. wrocławski.

Wszystkim paniom z całym przekonaniem polecić mogę wykwalifikowaną osobę lat trzydziestu kilku, bardzo energiczną, czynną i pracowitą do zarządu większym dworem lub pensjonatem, znającą się doskonale na gospodarstwie domowym, kuchni, elegancji utrzymaniu domu, wszelkich zapasach, specjalnie wdzielną,

zamilowaną w młodości p. szefowej i bardzo zdolną w zabiegach leczniczych jako to zastrzyki, bańki itp. Wszelkich informacji najchętniej udzielię.

Dołoga.

Proszę gorąco Szanowne Panie o radę, jakie są możliwości zarobkowania dla ry. sowniczki (dyplomowanej). Przyszłość.

Mam brata w wieku 22 lat, posiadającego maturę gimnazjalną, a pozostającego od trzech lat bez zajęcia. Mimo gorliwych poszukiwań zajęcia znaleźć nie może. Państwowego posady nie otrzymał, bo jako nadliczbowy dotychczas nie odbył służby wojskowej, a o prywatną posadę jeszcze trudniej.

Mam obecną na utrzymaniu siostrę i owego brata, a tych dwoje ludzi poważnie nadwyrężyło mój szczerpy budżet do. mowy za okres 11 miesięcy. Mimo najszerszych chęci nie mogę ich dwojga utrzymać i dlatego apeluję grąco do poczytnych s. Pań i proszę o jakiegolwiek pracę dla mego brata. Brat mój zdrow, bez nałogów i uprzedzeń, podejmie się każdej pracy i w każdych warunkach.

Łaskawie odpowiedź proszę kierować na łamach tygodnika „Praktyczna Pani” pod szyfrą „Prenumeratorka Elha”.

Zwracam się do Sz. Pań z prośbą o dopomożenie w otrzymaniu posady inteligentnemu panu (memu mężowi) lat 40, który jest bez pracy.

Ukończył wydział prawny uniwersytetu, dotychczas pracował jako prawnik w Izbie Skarbowej. Chętnie przyjąłby stanowisko administratora w mieście, ewentualnie na wsi, lub jakiegokolwiek inne stanowisko. Zna sprawy karne, cywilne, skarbowe i administracyjne. Na żądanie przedstawi opinię od osób wysoko postawionych.

Pożądania posada dla żonatego bez dzieci, ewentualnie może być także dla samotnego.

Z góry Sz. Paniom oraz P. Redaktorów za umieszczenie prośby serdecznie dziękuję.

Adres:

Wilno, ul. Sołtana 31 m. 2, dla Bolesława B.

Może która z Pań potrzebuje osoby, która może zająć się małymi dziećmi. Umieć pięknie haftować, cerować, znasz wszystkie roboty domowe, również może być do towarzyszenia Pani lub pielęgnować chore osoby. Przyjmę każdą pracę, jestem Polką, urodzoną w Warszawie, od roku mieszkam w Wilnie, lat 24. Jestem w bardzo krytycznych warunkach, przyjmę każdą pracę.

Adres: Wilno, ul. Lipowa 2 m. 2. Helena B...

Kochana Skrzyneczko!

Za twoim pośrednictwem zwracam się do Szanownych Czytelnicek, między którą z Pań przyjmie panienkę (lat 23, 6 kl. gim.), do pomocy w prowadzeniu gospodarstwa i wyreczenia pani domu. Zajmę się również dziećmi. Wynagrodzenie skromne.

Zgłoszenia proszę kierować do Redakcji dla „Prenumeratorki z woj. białostockiego”.

Polecam Szanownym Paniom wychowawczyń z dziesięcioletnią praktyką i bardzo dobrymi świadectwami. Zna się również na kuchni skromnej i prowadzeniu małego gospodarstwa na wsi.

Adres: Kazimiera Brodnicka p. Cholewicz. Lipno J.J.



Zdrowe nogi to radość z życia!

Pamiętajcie o nogach.

Pielegnujcie je tak starannie, jak ręce lub cerę.
Odpowiedź naszodział PEDICURE (pielęgnacji nóg).
Znajdziecie w nim odpoczynek i odświeżenie nóg.

POLSKA SPÓŁKA OBUWIA

Flata

SKŁADY WE WSZYSTKICH MIASTACH POLSKI

Odpowiedzi Redakcji

P. Ita z Dzi.

Nie mogę tych spraw omówić szerzej w piśmie, prosiłabym a napisanie wyraźne, o jaki rodzaj uświadomienia przede wszystkim Pani chodzi i o przysłanie marki na odpowiedź.

Odpiszę wyczerpująco i podam tytuły.

P. S. K. z Rudy.

Artykuł o tapetowaniu zamieścimy, o jeździe na rowerze postaramy się dać coś niezadługo.

P. St. Oz.

Z chwilą kiedy Pani młodziak razem z ojcem dziecka, była żona może słusznie twierdzić, że Pani nie ma prawa do alimentów, mąż bowiem niewątpliwie mieszkając razem musi dawać na utrzymanie. Trudno będzie Pani dowieść, że tego nie robi.

Fakt obecnego wspólnego zamieszkania musi budzić podejrzenie, że Pani alimentów nie potrzebuje i że jest to tylko pozor, i że chwilowa rozłąka była tylko umyślna, żeby uzyskać wyrok.

Teraz może się tylko ojciec dziecka starać o to, aby mu wyznaczono dla dawnej żony mniejsze alimenty z uwagi, że ma obecnie na utrzymaniu dziecko. Są to sprawy skomplikowane i przydałby się dobry na miejscu adwokat.

P. „Jednej z wielu”.

List Pani poszedł do „Skryzyny”, co do poruszonego poza tym tematów to staramy się zawsze w miarę możliwości zaoferować wszystkie nasze czytelniczki, podwyższając jednak prenumeraty mogłoby zrobić krzywdę tym, którzy nawet na tak niską opłatę z trudem się zdobywają.

Najprostszy sposób przygotowania borówek będzie następujący: Na 3 kg borówek

zrobić bardzo gęsty syrop z 1 1/4 kg cukru i 1 1/4 szklanki wody, borówki przebrać, oplukać, albo, jeśli chcemy mieć delikatniejsze, sparzyć, dobrze z wilgoci osączyć, wrzucić na syrop, wkrajać 1/4 kg jabłek i 1/4 kg gruszek zwykłych kompotowych, obranych i uwinionych z gniazdka pestkowego, smażyć 40 minut powoli nie na mocnym ogniu. Borówki powinny nieco ściemnieć i nabrać jakby przezroczystości. Zład w słoje wytknięte benzoemem, (pastyłka na 1/4 l wody) w tymże roztworze benzoem zamaczyć krążek papieru pergaminowego, położyć na borówki, gdy nieco przestygną, słój szczelnie zawiązać.

Ilość cukru dowolna, nie wszyscy lubią jednakowo słodkie.

Tak czy nie?

Tak proszę Pani!

Wszelkie sprawy poruszane przez nasze kochane Czytelniczki umieszczamy w „Skryzynie”, a jeśli czasem temat nie nadaje się do druku, to i wówczas nie zostawimy bez odpowiedzi, a informujemy, że drukować nie możemy. Problem, który Pani starała się „rozgrześć”, jest bardzo jasny — po prostu list Pani nie doszedł ręk redakcji.

Prosimy kłopoty swoje powtórzyć, może się coś poradzi.

P. Czytelniczka.

Uwaga o węglu dotyczyła pytania czy można ziaływać węgiel, zalecony w danym razie przez lekarza, pacjentkę, która pragnie nie tyć. Oczywiście wskazówka lekarza, który pacjentkę badał, jest najpewniejsza.

W ogóle węgiel taki wpływa dobrze na obstrukcję, przeciwdziała fermentacji w jelitach, dezynfekuje przewód pokarmowy, wchłania gazy. Przez to, że działa z lekka

Wszystko można osiągnąć

Powiedział któryś z myślicieli, że przez ukochanie drugiej istoty stajemy się łepsi, szlachetniejsi. Staramy się wyteplić nasze nawyki czy namiętności, podnieść poziom naszego życia, bo przyszłość nam cel jasny i godny naszego wysiłku.

Pragniemy umilić życie ukochanej osobie, chcielibyśmy — w przenośni — uścisnąć różę pod jej stopy, a właściwie zabezpieczyć jej byt, skoro okazała nam swą przychylność i pragnie związać się z nami węzłem trwałym i nierozwalnym.

A przecież nie tak trudno to osiągnąć, jeśli tylko nie pominiemy żadnej szansy, wszak życie nastrocza niejedną, trzeba tylko umieć ją wyzyskać.

Zbiła się pierwsza klasa 40. ej loterii, pomyślmy o tem, aby zakupić w porę losy i ułatwić tym samym realizację naszych zamierzeń i dążeń, a szczególnie nas nie omi- nie!

Z powodu braku miejsca odpowiadzi kosmetyczne zmuszeni jesteśmy od- łożyć do przyszłego numeru.

czyścąc, nie usposabia do życia ale sam przez się nie wywołuje chudości.

Najmilszy w użytku, bo w droższych ziarnach o zapachu anizyku jest francuski Tissot'a „Charbon naphtole”. Przepis po polsku na pudelku, ale jest drogi.

Każda jednak apteka ma preparaty zastępcze w pastylkach, proszku itp., które Pani sprzeda i wskaze od razu, jaką ilość ziaływać.

Dla osób skłonnych do obstrukcji i wzdęcia po jedzeniu jest to środek doskonały. Niektóre krajowe węgle są b. tanie.

Pani M. S. i p. Z. Sz.

Wierszy, pomimo że ładne, niestety u mnieścić nie możemy, ponieważ mamy już od dawna duży zapas przyjeżdżających, które czekają swej kolei.

Emerycie.

W sprawie, o której Sz. Pani pisze, prosimy zwrócić się do redakcji „Słonka”, Warszawa, pl. Piłsudskiego nr 1.

Pani Eugenia K.

Przepis na musztardę z pomidorów, zwaną inaczej ostrym sosem lub „Catsup”, znajduje Sz. Pani w nrze 34 w odpowiedziach kulinarnych dla p. P. Z. P. z K. P., chcąc mieć wyraźniejszy smak musztardy, dodajemy już na wydaniu pół na pół zwyczajnej musztardy.

P. Karoline S. z Lisowa.

W nrze 40 znajduje Sz. Pani w „Naszej Skryzynie” potrzebny adres i będzie się mogła porozumieć listownie.

P. Irma.

Trudno nie widząc mieszkania orzec coś na pewno, być może, że senny nastrój powstaje na tle nerwowym, np. z powodu złego oświetlenia, niemiłego otoczenia itp. Jeżeli jednak jest to senność połączona z ociężałością, osłabieniem, należy zwrócić baczną uwagę na ściany.

Do niektórych farb zielonawych dodają niekiedy arsenik, który wpływa ujemnie na ustrój.

Nie zrobi tego porządnym majster ani fabryka tapet, ale jest wielu niewykwalifikowanych partaczy. Może się też gasz u-latnia? Sądząc jednak z opisu, winy temu jednak i warunki, brak znajomości, trzeba by temu zaradzić ciekawą lekturą. Czy mają Państwo radio?

P. Est. spod Gniezna.

Pytanie odesłane do p. H. Brz.

Co do dywanu nie mogą Państwo niestety nie pocieszać napisów. Dywany takie źle się czyszczą, barwy łatwo puszczają.

Można je czyścić wilgotną, nie mokrą szmatką, zmoczoną w wodzie pół na pół z octem.

Barw wyblaskłych nie da się przywrócić, trzeba by zamalować, a to byłaby praca trudna i rezultat nieidealny.

jako - nie
wiesz gdzie
grać na
loterii?



Wydawnictwo KOLEKTURZE

WYDAWNICTWA

DZIERŻANOWSKIEGO

Nowy Świat 64

Freta 5

gdzie zawsze pada wiele wygranych

DO PAŃ CZYTELNICZEK

OD WYDAWNICTWA.

Wielkie w całym kraju, w szerokiach kołach kobiecych, rozpowszechnienie tygodnika „Praktyczna Pani” i mocna więź łącząca czytelniczki między sobą pozwalają na prowadzenie nie tylko wzajemnej ożywionej wymiany myśli, czemu służy stale rosnącej się w naszym piśmielstwie dział „Nasza Skrzynka”, lecz także na skuteczne z naszej strony pośrednictwo w dokonywaniu przez czytelniczki między sobą transakcji kupna — sprzedaży.

Dla tego celu otwieramy w naszym piśmielstwie dział „drobnych” ogłoszeń, w którym każda czytelniczka może za niską opłatą 10 gr za wyraz — zamieścić ogłoszenie bądź o poszukiwaniu potrzebnego towaru lub usług, bądź też zaofiarować na sprzedaż wyroby ręk własnych lub kierowanego przez siebie warsztatu pracy. W szczególności gdy chodzi o szybkie wyzbycie się zbędnych w danej chwili sprzętów domowych lub też nagromadzonych na sprzedaż wyrobów rzemieślniczych i produkowanych przez nasze prowincjonalne czytelniczki artykułów spożywczych, jak np. miód, grzyby, nabiał, owoce, konserwy itp. — oferta zamieszczona na łamach „Praktycznej Pani” w dziale „drobnych” ogłoszeń winna przynieść bardzo dobre wyniki.

Przekonani o wysokiej wartości łamów naszego piśmielstwa w tak pomyślanej akcji pośredniczącej, zachęcamy Państwa Czytelniczki do częstego korzystania z działu „drobnych” ogłoszeń w naszym tygodniku.

Zlecenia ogłoszeniowe oraz należności prosimy przysłać pod adresem: Tygodnik „Praktyczna Pani”, Warszawa, Solec 87 przekazem pocztowym lub przez P. K. O., konto Nr 14.400.

MŁODSZA

Z KAŻDYM RANKIEM!



DZIŚ WIECZÓR:

Zastosuj Odrwęzy Krem Tokalon koloru różowego, który zawiera Bioceel—zdumiewający wynalazek Prof. Stejskala, żywoty wyiegi z komórek starannie wybranych młodych zwierząt. Nauka stwierdziła obecnie, że zmarszczki powoduje zanik pewnych żywotnych składników w skórze. Odrwęzy Krem Tokalon Bioceel przywraca te składniki podczas snu, czyniące skórę jedną, młodzieńszą i delikatną.

NAZAJUTRZ RANO:

Spójrz ile cera Twoja zyskała na świeżości i delikatności już po pierwszym użyciu. Po kilku dniach zmarszczki znikają znikają. Pod koniec tygodnia będziesz Pani wyglądała o lata młodszej. Używaj z rana Kremu Tokalon koloru białego (nie tłustego), spreparowanego według oryginalnego francuskiego przepisu znakomitego paryskiego Kremu Tokalon: rozpustesa wagi, asyni skórę gładką, białą i delikatną. Kobiety 50-letnie mogą osiągnąć oliniewającą cerę, z której każda młoda dziewczyna byłaby dumna. Szczęśliwy wynik gwarantowany lub zwrot pieniędzy.

wetny
włóczki
P.D.M.

sa bardzo dobre
i **TANIE**
Union Textile sa. Hoda

**NICI
JEDWAB
BAWELNA**

do cerowania



Zwróćcie uwagę
na znak fabryczny



OGŁOSZENIA DROBNE

Dwór kresowy przyjmuje lokatorów bardzo tanio. Główny, Szewcowa.

Poszukuje posady na wieś do dzieci. Dzieciocielnicia praktyka, dobre świadectwa. Poczta Chłoniowice, Lipno, Jackowska.

Bejcowanymi meblami nazywamy meble nie poliutowane i nie lakierowane ale bardziej matowe ze słabym połyskiem. Chcąc meble z drzewa białego bejcować, należy kupić w składzie farb lub łepazę mydlańi bejce żądanej barwy, np. na mahon, na orzech itp. i według przepisu, zwykle w czystej wodzie rozpuścić, potrząsając butelką, przecedzić przez barhan i wypróbować na kawałku, czy kolor nie jest za mocny. O ile nam odpowiada, bierzemy kawał waty, zawiązujemy ściśle w gałganek, maczamy w bejce, z lekka odciskamy, żeby płyn nie ściekał po drzewie i szybko zmywamy nim raz przy razie z góry na dół. Płyn nabierać niewiele, pracować szybko i równo, żeby uniknąć zacieków.

Po wyschnięciu wytrzeć mocno chropowatą ścierką a następnie zaciągnąć mebel pastą jak do podłóg w odpowiednim kolorze lub bezbarwną.

O ile robimy sobie sosnowe meble u wilejskiego stolarza i chcemy je mieć nie-drogie, jest to najlepszy sposób, tani, a zrobiony starannie, bardzo ładny.

Bursztyn można skleić, jeśli zlamane części pomarańcową wodą mocno nasączone zwykłą sódą w kryształach. Zlamane części mocno przycisnąć i potrząsać nad

rozgrzanym płecem, ostrożnie, bo bursztyn jest łatwopalny.

Można go również skleić, jeśli w mocnym spirytusie rozpuścić młot bursztynowy i tym zlamane części pomarańcować.

Butelki wymyć można kilku sposobami:

Pokrajając drobno kilka kartofli, nalać pół butelki wody zimnej, potrząsać, aż się oczyszcza.

Półtuc skorupki jajek, nalać pół butelki dobrej ciepłej wody, potrząsać.

Wrzucić w butelkę posiekaną gazetę, zalać osoloną, zimną wodą, potrząsać.

Jeżeli butelki po mleku są zaszklone, napełnić je kartoflami tartymi na wysokość 3 palców, zalać do pełna wodą, pozostawić na kilka godzin lub dłużej, od czasu do czasu potrząsać.

Thuste butelki nalać ciepłą wodą z solą i wypaść garść trocin lub piasku, potrząsać aż tuszecz zejdzie.

Butelki z uprzedzonym osadem po lekarstwach itp. wymyć wodą z dodatkiem na pół litra kilkunastu kropel kwasu solnego, dać postać, potrząsać. Zły zapach usunąć, nasypując w butelki po szczypce nadmanganianu potasu, nalać wodę.

Rozkoszujemy się jeszcze pięknym, ale nocnym latem, choć wiemy, że dzień nas niewiele tygodni od pierwszych zwiastunów jesieni. Rybacy na wybrzeżu zapowiadają wczesną jesień. Smutno jest żegnać się ze słońcem i urokiem pory letniej; zanim się ogłędniemy, wypadnie pomyśleć o zaopatrzeniu okien, przygotowaniu opału i odnowieniu odzieży ciepłej.

Czy nie przypomina nam ta zapobiegliwość troski, ciągnącej na nas pod jesień naszego życia? Jak się tu zaopatrywać, jak zabezpieczyć przed widmem nadchodzącej starości? Tak trudno dziś oszczędzać, kiedy drożyna rośnie i nie sposób odłożyć coś na dni starości.

I oto zbliża się nowa kampania losowa, pierwsza klasa 40. ej loterii, następuje sposobem: jest tyle możliwości osiągnięcia wygranej i zabezpieczenia sobie bytu pod słońcem słonecznego lata, u progu nadchodzącej jesieni życia naszego.

Dobrze skutkuje również na usunięcie zapachów mielona gorczyca z wodą.

Po oczyszczeniu wyciągi czy innym sposobem, starannie wypłukać.

Przepisy kulinarne

Dla czytelników M. S.

SER JABLECZNY.

Obrać kwaśne jabłka ze skóry, usunąć z nich ości i pestki, włożyć w garnek kamienny, nakryć szczelną pokrywą, którą obić około szpar ciastem, wstawić do pieca i upiec. Upieczoną masę przetrzeć przez sito lub co najmniej dzurak. Ie mamy masę jableczną, tyle wziąć na miarę, nie na wagę cukru albo miodu i dać na ogniu, mieszając ciągle, bo miodo się łatwo przypali. Kiedy zgęstnieje tak, że odchodzi od łyżki, wypaść drobnutko usiakaną i lepiej przepuszczoną przez maszynkę smażoną skórkę pomarańczową oraz cynamon, a kto woli imbiru, gwoździków czy angielskiego ziela, dobrze na ogniu wymieszać, przełożyć na mocne, czyste płótno, zmoczone w ukropie, wyteść i wystudzone, zawiązać dobrze mocną taśienką i włożyć pod prasę. Na trzeci dzień wyjąć gotowy do użycia. Przechowywać w suchym miejscu. Z uwagi na to, że ser taki wymaga sprawdzania czy nie pleśnieje, możemy, o ile chcemy go zakonserwować dłużej, użyć benzoesu w zwykłej proporcji, jednej pastylki czy jednego proszku na litr. Ponieważ dla takiego sera ważne jest, aby nie dolewać na ostatku do niego wilgoci, lepiej postarać się o benzoesu w proszku i w ostatniej chwili przed odstawieniem z ognia wypaść i wymieszać.

Woda użyta do zmocnienia serwetki powinna być też zaprawiona benzoesem.

SER Z BORÓWEK.

Borówki wyspane w rondel zalać wodą i gotować krótko, aby tylko pobielały. Wodę ostrożnie zlać, borówki osączyć, a kiedy woda odpłynie, przetrzeć przez sito. Na każdy litr tej masy wziąć pół litra miodu, ale nie kładź go w borówki, tylko osobno uciierać miod, osobno borówkową masę, drowianą łyżką. Kiedy pobielały,

zmieszać, dodając po trochu borówki do miodu i trąc ciągle w jedną stronę. Tak przygotowaną masę należy podsunąć w piecu ale nie piec, nalewając jej cienkimi warstwami, a gdy jedna przeschnie, dolewać więcej, aż się uzbiera grubość odpowiednia. Do suszenia używać najlepiej pudełek cienkich drewnianych po słodyczach fabrycznych. Pudełki wyłożyć czystą bibułą bez zapachu. Najlepiej brać do suszenia pudełka tak płaskie, aby można

je napełnić całkowicie, kładziemy wówczas na wierzch również bibułę i zabijamy wieczko pudełka. Ponieważ borówki są w ogóle odporne na zepsucie a miod jest wybornym środkiem konserwującym, wszelkie sztuczne środki są w tym wypadku zbędne, należy tylko schować pudełko w suchym miejscu.

MARMELADA Z BORÓWEK I DYNI.

Obrano, oczyszczoną we środku dynię pokrajać na kawałki i zważyć, na każdy kg dyni wziąć dwa kg borówek. Dynię obgotować w wodzie 10 — 15 minut, po czym starannie osączyć z wilgoci. Borówki ki sparzyć, aby z nich odciągnąć gorzyc, również osączyć i wraz z dynią włożyć do rondla i dać powoli. Kiedy borówki popękają i sok puszcza, wypaść cukier, którego bierzemy w zależności od upodobania, na jeden kg dyni z dwoma kg borówek jeden do półtora kg. Dać, mieszając, aż dobrze zgęstnieje. Do tej marmelady można dodać dla zapachu co kto lubi: skórkę pomarańczową, smażoną, cynamon, gwoździki, wanilię itp.

SALATA NA ZIMĘ.

Dojrzałe ale zupełnie twarde pomidory nakłuć wykałkaczem, włożyć w garnek, żeby sok odpłynął, soku tego nie wyrzucać.

Pomidory włożyć do innego naczynia i przeapnąć solą. Po dwóch dniach osączyć, obetrzeć, osuszyć, ułożyć w słoiki, przekładając cebulą w talarkach. Przetgotować do brego octu, licząc na litr 20 ziarn pieprzu, 6 gwioździków, garść kółek w ziarnach gorczyca, na ostatku wino sok ściekły z pomidorów, zagotować raz, oblać chłodnym pomidory, szczelnie zawiązać, przechowywać w chłodzie. Jeśli ocet nie mocny, a przechowanie niepewne, można dodać na litr płynu pół pastylki benzoesu, rozpuszczając go na ostatku w gorącym płynie.

Recepta kulinarna Firmy OETKER

CIASTECZKA MIGDALOWE.

Dodatk: 500 gr maki pszennej, 1 paczka proszku do pieczenia „Backin“ D-ra Oetkera, 250 gr cukru, 1 buteleczka olejku cytrynowego D-ra Oetkera, 2 jajka, 250 gr masła, 100 gr obranych i utartych migdałów.

Sposób przyrządzania: Zmieszać z „Backinem“ makę przesiałą na sitnec, tworząc pośrodku zagłębienie, do którego wypoje się cukier, dodaje olejek cytrynowy i całe jajka, wyrabiając to wszystko łopatką brzegiem noża na gładkie ciasto. Dodać masło podzielone na kawałki, utarte migdały, posypać maką. Ciasto wyrabia się przedk rękami, po czym stawia je w chłodnym miejscu dla ostudzenia, następnie rozwałkować na grubość noża, wykrawa ciasteczka małymi foremkami, piekąc je, na dobrze oczyszczonym blaszku, 15 minut w średnim piecu.

Ciasto to jest bardzo miękkie, zaleca się zatem robić je w specjalnie chłodnym miejscu.

Ciasteczka zachowują chrupkość dłużej czas, jeżeli przechowujemy je w puszkach blaszanych.



Próbka roboty do wzoru na tablicy kroju.

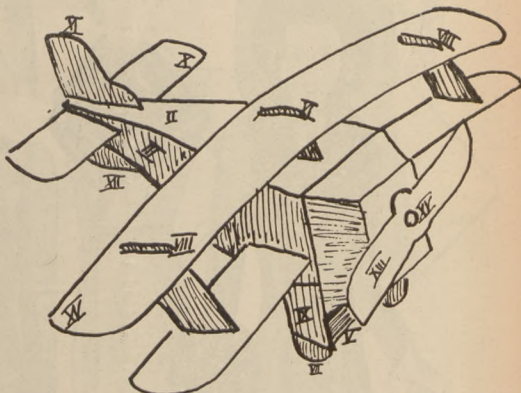
A E R O P L A N

Nic trzeba koniecznie czekać Bożego Narodzenia, żeby sprawić dziecku uciechę mamy jeszcze urodziny, imieniny, będzie my mieli Tadeusza i Karola i Jana i nieco później Andrzeja i wielu, wielu innych, którym na pewno sprawi radość ładny aeroplan.

Najpiękniej byłoby go wyciąć z dyktu, w takim razie nie dodawałbyś w grzbiecie i bokach nic na zagięcie i sklejenie, a brzegi wypadłoby w kilku miejscach spość skówkami lub chociażby drutem. Można go także wyciąć z tektury, podwozie jednak a zwłaszcza kółka warto dać z deseczki, bo mały obywatel na pewno zechce wozić aeroplan po ogródku czy podwórzu. Ładnie pomalowany zostanie kłórego wieczora zawieszony w pokoju solenizanta, który go rano zobaczy. Małym kosztem i ostatecznie niewielkim trudem robi się ładną zabawkę. Radzę jednak, jeżeli osoba, biorąca się do roboty, nie robiła dotąd nic podobnego, aby sobie wycięła formy z papieru i dopasowała na próbę, uniknie się przez to niespodzianek.

Na korpus aeroplanu wykrawamy jeden grzbiet nr II, jeden spód nr I i dwa razy nr III na boki, uważając, aby krajać jeden na prawo, jeden na lewo (jak się kraje rękawy). Przed sklejeniem korpusu przyczepiamy do spodu drobne części. W nacięcia oznaczone nr V wsuwamy końce nr V, załamawszy na liniach przerywanych, otrzymujemy podwozie. W miejscach oznaczonych krzyżykami przyczepiamy kółka nr VII, po przebicu w tym miejscu na wylot osi z patyka. Parcelka IX skrajana dwa razy przykrywa z wierzchu kółka, tak że się znajdują między dwiema warstwami. Na końcu ku ogonowi przychodzi parcelka nr XII. Nacięcia należy robić małutkie, w miarę potrzeby można je rozszerzyć.

W grzbiecie na ogonie przymocowujemy



parcelę XI z parcelką X, a w miejscach oznaczonych VI parcelkę VI, której koniec górny przesuwamy później przez środek skrzydła. Po sklejeniu czterech części kadłuba zamykamy je z przodu parcelką IV-y, przygiąwszy na linii przerywanej korpus. W parcelce IV umocujemy kółkiem XIV śmigło XIII.

Skrzydła nr XV krajemy dwa razy, jedno przesuwamy na wylot przez kadłub, drugie utwierdzamy na wierzchu kadłuba wsparte w punkcie VI na sterzącej z kadłuba podstawie VI, końce zaś skrzydeł w oznaczonych punktach łączymy parcelką VIII, wykrajaną w 2 egzemplarzach. Forma skrzydeł na tablicy kroju.



393 P. P. Komplet fokowy, mufka w kształcie krążka. Forma na tablicy kroju.

394 P. P. Komplet z szarych baranków, dla młodej panienki.

395. Koltierz - kłapy szczywany z pasów. Forma na tablicy kroju.

396 P. P. Elegancki komplet z bagdadów. Forma na tablicy kroju.

397 P. P. Komplet z łapek lub z karakulu. Koltierz w kształcie szala. Forma na tablicy kroju.



398 P. P. Angielska suknia przybrana guzikami, kołnierzyk z białej płci.

399 P. P. Wizytówka suknia z karczkiem marszczonym.

400 P. P. Suknia z wełnianej koronki, przód lekko drapowany.

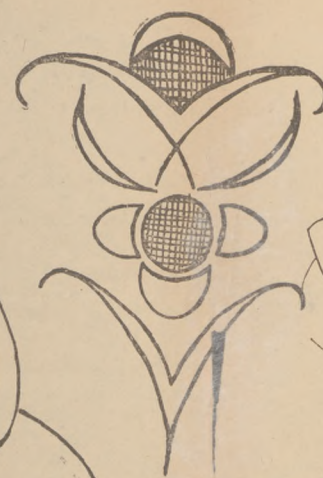


401 P. P. Angielska suknia z karczkim z przetykanej wełny.

402 P. P. Skromna suknia wełniana, kol. nierzyk z białej piki, sznur w kolorze ciemniejszym od sukni.

403 P. P. Suknia z crêpe - marocain'u przybrana koronką.

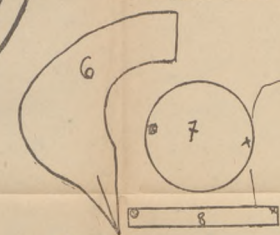
Różne przybrania z futra



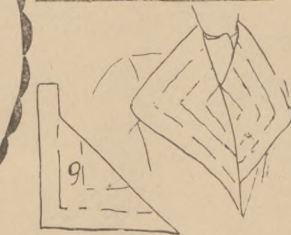
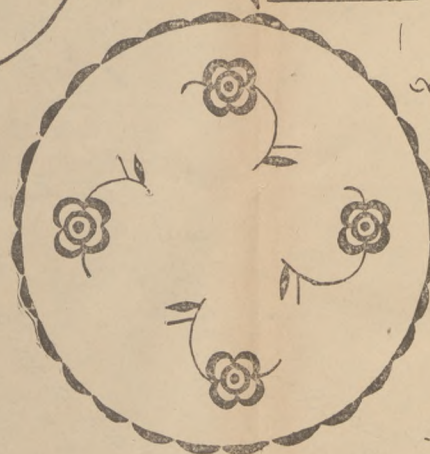
1. pelerynka
2. kołnierz
3. mufka



4. szalik
5. mufka



6. kołnierz
7. mufka
8. bok autki



9 kołnierz z klapą

SERWETKA NA SZARYM PŁÓTNIE
HAFTOWANA BIAŁYMI NITAMI

